

Agosto 2009

# El Pregonero 27

Revista Cultural de la provincia de Asunción

DIRECTOR:  
HELÍ MISAEL NORIEGA BARRÓN

## Chacas

Sus maravillosos atractivos  
naturales

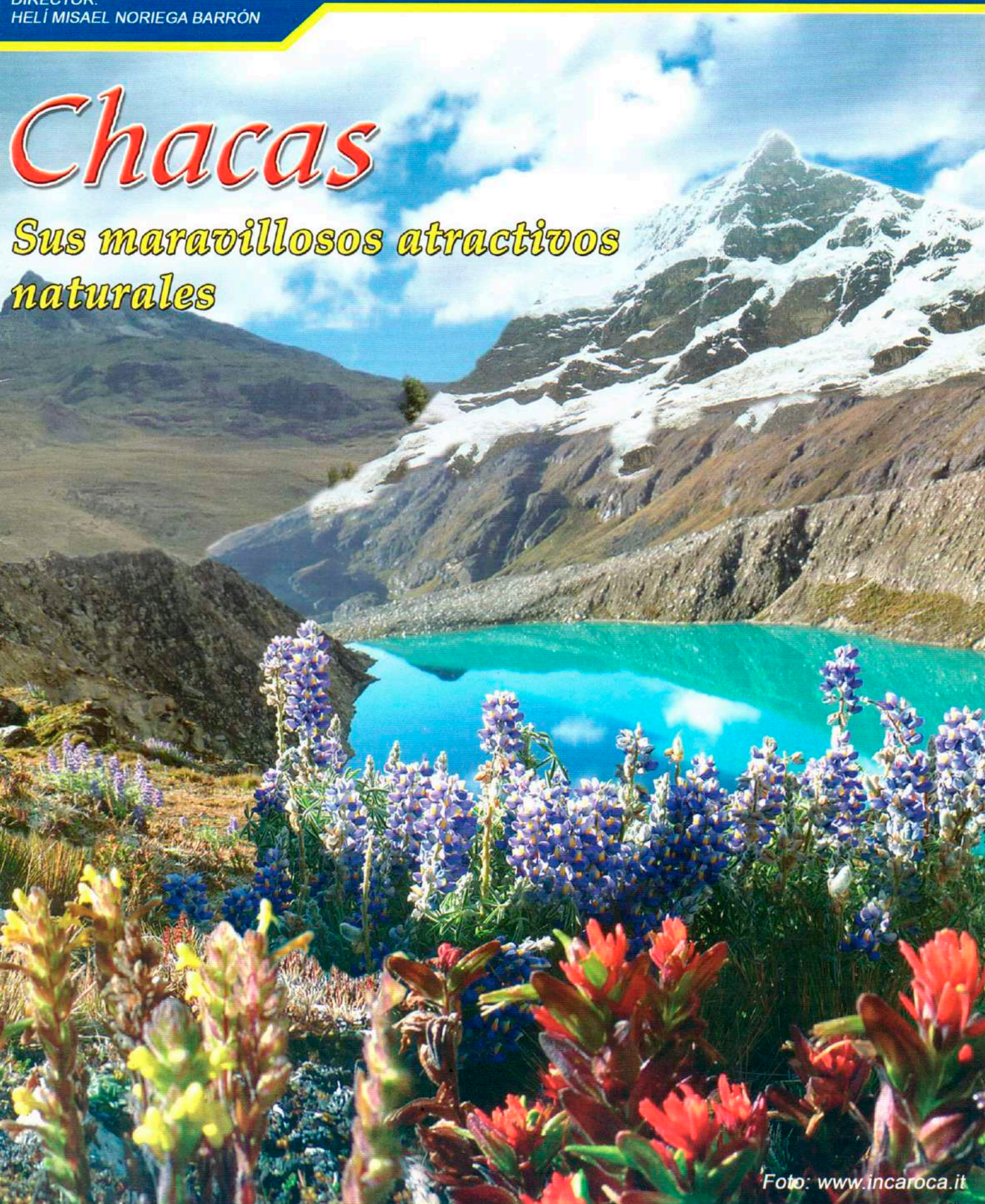


Foto: [www.incaroca.it](http://www.incaroca.it)



# Chacas arqueológico

## Visite Wagramarka

## Indice

Editorial .....	2
Informe Institucional .....	3
Informe del Comité Pro Carretera Callejón de Huaylas - Chacas - San Luis .....	4
Local institucional .....	5
Exhortaciones al Comité Pro Carretera Marcará - Chacas .....	6
Inversiones en carreteras regionales .....	7
Cómo se dio un nuevo impulso a las gestiones .....	10
Carretera Carhuaz - Chacas, abandonada .....	11
Un viraje burocrático en el asfaltado Huari - Piscobamba - Pomabamba - Sihuas .....	12
Leyes promocionales para las instituciones .....	13
Chacas en la Historia .....	14
Acochaca, en la ruta del progreso .....	15
Manual para Candidatos .....	16
Regiones con canon minero y regalías entre los que menos invirtieron .....	17
El Hospital de "Mama Ashu" de Chacas en alerta contra la nueva influenza de Tipo A (H1N1) .....	17
Atusparinos celebran Aniversario Cuarenta y Cuatro .....	18
Instituto superior tecnológico público de Chacas .....	18
Chacasinos ganan concurso promovido por Antamina .....	19
Circuitos turísticos internos en Asunción .....	20
Chacas el turismo del encuentro .....	22
Proyecto educativo y cultural "Atrapando el Mundo en Palabras" .....	23
Las emociones destructivas .....	24
Mejoramiento de pastos y sus magníficos resultados .....	25
Remembranzas de mi querido pueblo de Viscas .....	26
La primera piedra para el templo de San Miguel .....	27
Catedral de Pucallpa, expresión de arte y fe .....	27
Envían libros para la Biblioteca Municipal de Asunción - Chacas .....	28
Sapchá celebra su fiesta patronal .....	28
Pampashinos jaquean a alcalde de Asunción .....	29
El pavimentado del jirón Buenos Aires .....	29
La Tragedia de Mama Ashu .....	30
Un Ósculo memorable .....	33
Muerte en la tarde .....	34
Campaña electoral en Ancash .....	35
Acontecimientos Culturales .....	36
Miscelánea cultural .....	37
El Padre y Maestro Chacasino 2009 .....	38
Saluda a la Madre Chacasina 2009 .....	39
Galería del Recuerdo .....	40

## El Pregonero

Revista Oficial de la Asociación  
Centro Representativo  
Asunción Chacas  
(ACRACH)

elpregonero@representativochacas.com  
www.representativochacas.com

### Director

Helí Misael Noriega Barrón

### Edición

Arturo Bazán Del Río

### Administración

Luis Ames Durán

### Redactores

Roque Otálora Peñaranda  
José Zaragoza Portella  
Raúl Melgarejo Saavedra  
Vicente Handabaka Zavaleta

### Diseño

Ana María Rubina  
Solvima Graf S.A.C.

### Fotografías

Portada, página turística y otras  
Edgar Roca Ramos  
edgar.roca@libero.it  
Maricela Cafferata Díaz

### Impresión

Solvima Graf S.A.C.  
Telf.: 471-7766

### Comité Directivo ACRACH 2008 - 2009

#### Presidente:

Liberio Amez Córdova

#### Vicepresidente:

H. Misael Noriega Barrón

#### Secretario General:

Pablo Girón Cerna

#### Fiscal:

Constanza Briceño Goñi

#### Secretario de Economía:

Luis Ames Durán

#### Secretario de Actas:

Rosalía Huertas de Silva

#### Secretario de Prensa y Propaganda:

Arturo Bazán Del Río

#### Secretario de Cultura y Deportes:

Raúl Inocente Arellano

#### Secretario de Asistencia Social:

Dalmira León Olivera

#### Vocales:

Rosario Bustamante Mariluz  
Marcelino Gonzales Romelo

# Editorial

El Pregonero 27 es el resultado del aporte de nuestros amigos y paisanos, identificados con su provincia Asunción, cuyas inquietudes se vuelcan en estas páginas, a través del Comité Editor de la Asociación del Centro Representativo Asunción Chacas, cuyo trabajo responsable hace que durante trece años consecutivos se publique este vocero oficial de la institución.

Informamos, en primer término, el desarrollo institucional de nuestra Asociación, porque los asociados y paisanos tienen el derecho de conocer los acuerdos de las sesiones y el resultado de las gestiones que cumplen los integrantes del Consejo Directivo y de los Comités designados para lograr sus fines específicos.

Agradecemos el aporte de nuestros redactores que muy gentilmente han enviado sus respectivos artículos periodísticos, enriqueciendo el contenido de la presente edición, que se caracteriza por su orientación hacia la problemática de Asunción, en sus diversos aspectos: Educativo, turístico, de salubridad, agropecuaria y, muy especialmente, vial, en lo referente a las gestiones de una nueva carretera y al mantenimiento de la existente. La presente edición se complementa con temas costumbristas, literarios y notas sociales de actualidad. Lamentamos que nuestro Alcalde de Asunción, por tercer año consecutivo, (en contraposición con sus antecesores), no nos haya enviado ninguna información referente a la labor que está cumpliendo en los diferentes rubros que conforman la compleja administración municipal, ni de sus proyectos programados, pese a nuestra reiterada y cordial invitación.

Uno de los asuntos que más nos preocupa a los chacasinos, es la demora inexplicable de parte del Gobierno Regional de Ancash, en exigir a los consultores que cumplan con el levantamiento de las observaciones hechas al estudio definitivo del proyecto de la carretera Carhuaz - Chacas - San Luis. Que el señor Álvarez, Presidente de la Región Ancash "se ponga la camiseta" para que este ideal ancestral se convierta en una pronta realidad.

Vaya el reconocimiento y gratitud de parte del Consejo Directivo de la ACRACH, al Alcalde Provincial de Huari, don Edwards Vizcarra Zorrilla, por su generoso apoyo financiero para que la presente publicación de El Pregonero se haya podido concretizar; un gesto altruista y ejemplar que dice mucho de su calidad personal y su espíritu solidario.

Lima, agosto de 2009.

El Comité Editor.

\*El contenido de los artículos es de plena responsabilidad de sus autores

Chacasinos deciden futuro de su institución

## Informe Institucional Asamblea General del 18/07/09

### Consejo Directivo de la ACRACH

involucrados en algo orquestado con la finalidad de ganar tiempo y cuando tengan los estudios concluidos de otras obras, desviar los fondos destinados hacia esas áreas donde hay mayor volumen electoral. El Gobierno Regional de Ancash no asume el rol protagónico que le corresponde; no responde a los requerimientos que se le solicita y pretende dejar al Comité "fuera de juego". ¿Será el producto de un maquiavélico cálculo electorero?

Luego de escuchar los informes, los asistentes acordaron:

1. Respaldo las gestiones que está cumpliendo el Comité designado, felicitándolos por su tesonera labor.
2. Estar alertas para que en cualquier eventualidad puedan apoyar al Comité con una movilización masiva, coordinando con las demás instituciones de la provincia.
3. Enviar una carta al Presidente de la Región Ancash, don César Álvarez, expresando la extrañeza de la ACRACH por su sospechosa inacción.
4. Enviar un documento a los Congresistas amigos, informado tal situación y solicitarle su apoyo para presionaren las gestiones.
5. Hacer llegar al Presidente de la Comisión de Transportes del Congreso un documento, informando la anomalía que está sucediendo con este proyecto.

### C) COMITÉ PRO CARRETERA MARCARÁ-QUEBRADA HONDA-CHACAS

A invitación del CD de la ACRACH, asistieron varios directivos del Comité que gestionan la otra opción vial, de Marcará a Chacas; Marino Falcón, ex alcalde de Chacas e integrante de este grupo de trabajo, expresó con mucha cautela, en representación de los demás, que no tenían nada concreto que explicar y que, después de unas dos semanas aproximadamente, convocarán a los paisanos chacasinos a participar en una asamblea general en la que darán a conocer los avances de las gestiones en las que están empeñados.

### A) COMITÉ PRO LOCAL MÁS PRÓXIMO

Sobre este aspecto, luego de escuchar el informe de la integrante del Comité, señora Constanza Briceño de Goñi, en representación de la Presidenta, la señorita Estelita Aguirre Arteaga, quien no pudo asistir por razones de fuerza mayor; después de un amplio intercambio de opiniones se adoptaron los siguientes acuerdos:

1. Declarar por concluidas las funciones del Comité mencionado, ya que la finalidad para el que fue designado no se ha podido concretizar, por la razón fundamental que un local más céntrico requiere de permisos especiales para reuniones sociales y los Municipios de Lima Metropolitana han restringido la autorización a las fiestas costumbristas.
2. Agradecer y felicitar a los integrantes del Comité, por su eficiente y responsable labor; ya que han logrado recaudar la suma de 12 900.00 dólares americanos, que se encuentran depositados en SCOTIABANK, a nombre de la Presidenta y del Tesorero, don Liberio Amez Córdoba.
3. Transferir los fondos recaudados al Centro Representativo Asunción Chacas, para destinarlos exclusivamente en la implementación del local institucional de Puente Piedra, luego de incrementar los fondos para tal fin,
4. Autorizar a la ACRACH, para formar parte de un Comité Provincial, con las demás Instituciones de Asunción, que realizarán actividades y gestiones tendientes a la compra del terreno adyacente al nuestro, en Puente Piedra.

### B) COMITÉ PRO CARRETERA CALLEJÓN DE HUAYLAS (CARHUAZ) - CHACAS - SAN LUIS

Al respecto, se escuchó el informe de la señora Presidenta del Comité, señora Constanza Briceño Goñi, complementado por Misael Noriega Barrón, integrante del Comité. No estuvo presente el Coordinador don José Zaragoza Portella, porque se encontraba en Chacas, pero se distribuyó entre los asistentes, las fotocopias de los tres últimos informes que él dejó al CD de la ACRACH.

Se enfatizó que, después de 15 meses, SERCONSUL, consorcio al que el Gobierno Regional le adjudicó la licitación del Estudio Definitivo de la futura carretera, (incluido el levantamiento topográfico e Impacto Ambiental), presentó en marzo del presente año ante el MTC, Dirección General de Asuntos Socio Ambientales (DGASA) y en el MA, en las oficinas de SERNAMP (ex Inrena) los estudios respectivos, pero fueron observados por ambas entidades por una serie de deficiencias y carencias.

Las gestiones han quedado empantanadas luego de cuatro meses, los consultores continúan desempeñando una especie de sospechoso simulacro pero, sin levantar realmente tales observaciones. No creemos que sea por carencia de nivel profesional, lo nos induce a especular es que estén



Al final de la asamblea general, los miembros del CD de la ACRACH y Sapchá, posan en gesto de armonía, con los integrantes del comité Pro Carretera Chacas - Marcará.

# Informe del Comité Pro Carretera Callejón de Huaylas - Chacas - San Luis

## Asociación Centro Representativo Asunción Chacas

Por: Constanza Briceño Goñi,  
Presidenta

### ANTECEDENTES

El proyecto se viabilizó el 16 de abril del 2007 (después de más de 15 años de gestión), concluyendo con ello la etapa de PRE inversión. El proyecto fue transferido a la Región Ancash que contaba con los recursos financieros para continuar con el estudio de definitivo y llegar a la licitación. La Región priorizó el proyecto a través de sendas Resoluciones y lo presupuestó el año 2008 para su ejecución, con S/. 82,600.000; en el año 2009, con S/. 179,329.073 (FUENTE: PIM Región Ancash) sin embargo, no fue ejecutado ni en el 2008, como tampoco lo será en el 2009. Solo se ha afectado el costo de los estudios definitivos.

El estudio definitivo se licitó y contrató a fines del 2007 con el Consorcio Huaylas, para que sea realizado en un plazo no mayor de 150 días. Este consorcio DEBIO ENTREGAR EL ESTUDIO DEFINITIVO EL 15 de junio del 2008. Sin embargo, 13 meses después de vencido el plazo, el Consorcio no ha concluido el trabajo contratado, perjudicando gravemente al Estado en general y particularmente a los pueblos de las Provincias de Carhuaz, Asunción y Carlos Fermín Fitzcarrald

### ¿POR QUE NO SE TERMINA EL ESTUDIO DEFINITIVO?

Es muy raro lo que esta pasando con la gestión de este proyecto en el Gobierno de la Región Ancash, cuya permisividad y tolerancia resultan por decir lo menos preocupantes. Veamos algunos hechos:

1. El Consorcio entregó el Estudio Definitivo el 16 de Febrero del 2009 (con un atraso de 8 meses), con la conformidad de la parte de ingeniería y costos de la empresa supervisora FYN SA INGENIEROS; el componente Estudio de Impacto Ambiental (EIA), fue enviado el 18 de febrero de 2009, al Servicio Nacional de Áreas Naturales Protegidas por el Estado SERNANP del M del Ambiente y a la Dirección General de Asuntos Socio Ambientales DGASA del MTC para su evaluación y aprobación. DGASA envió a la Región sus observaciones el 17 de marzo de 2009; SERNANP hizo lo propio el 08 de abril de 2009.
2. Por gestiones del Comité tanto DGASA como SERNANP, aceptaron con la mejor disposición, revisar el borrador de la absolución de observaciones e indicar si aún persistían algunas objeciones. El informe corregido, la Región volvería a presentar, adjuntando la opinión favorable del SERNANP, a fin de que la DGASA se pronuncie favorablemente, para que el Región Ancash lo apruebe.
3. En abril del 2009, DGASA ante la denuncia de dos especialistas señores Ing. Miguel Alejandro Calderón Gómez y Elías Campell, de que no habían participado en la elaboración del Estudio de Impacto Ambiental y que sus firmas y sellos habían sido falsificados, a nuestro requerimiento el señor Presidente de la Región y la Comisión Pro Carretera hicimos una visita al local del consorcio y conversamos con el Gerente de SERCONSUL (empresa integrante del Consorcio). De manera por demás



Invocamos al alcalde provincial, don Eugenio Brito y al presidente regional de Ancash, don César Álvarez, que honren sus cargos, impulsando con prioridad una obra que favorecerá a las provincias ancashinas más postergadas.

desaprensiva y curiosa le restó importancia a este hecho de grave connotación penal. Ese mismo día visitamos a la Directora General de DGASA, quien confirmó la denuncia y manifestó que el MTC retiraría a SERCONSUL de la relación de empresas hábiles para realizar Estudios de Impacto Ambiental y denunciaría a dicha empresa ante CONSUMODE, recomendando que el Gobierno de la Región Ancash proceda de igual manera en resguardo del interés público. Se convino que los estudios serían devueltos a fin de que la absolución sea realizada por la Región, ya que SERCONSUL había perdido toda credibilidad.

4. El Gerente de Infraestructura de la Región Ing. Martínez manifestó que los denunciantes se habían retractado (DGASA lo confirmó), razón por la que Serconsul continuaría con la absolución de observaciones; además, **la Región no recurrirá a la DGASA a pedir opinión, sino que lo solicitará la participación de una empresa especialista y con inscripción en el MTC, para que con su informe, se apruebe el proyecto.** Este camino es de dudosa legalidad; sin embargo, no se podrá evitar el informe de SERNANP.

Otra razón por la que no se termina este estudio es por el poco **limitado interés del Presidente de la Región Ancash quién, según lo expresado públicamente por el Alcalde de Chacas señor Eugenio Brito, le habría manifestado personalmente que las carreteras en mención favorecen a poblaciones con escaso número de electores.** Ello explicaría por qué en los 3 ½ meses últimos no ha habido avance alguno en la absolución de observaciones. **En cambio** hemos constatado que el proyecto Irrigación Chincas, el Puerto de Chimbote y el asfaltado del tramo Molino Pampa, Huallanca, Chuquicara-

(continúa página 5)

## Local Institucional

### Un tema de constante actualidad

Es el anhelo de todas las instituciones representativas en Lima, contar con un local propio; el Centro Representativo Chacas dio el primer paso hacia ese objetivo hace unos veinte años aproximadamente, durante la presidencia de José Zaragoza Portella, en cuyo CD estaban Homero Del Castillo y Estelista Aguirre, entre otros; adquirieron un terreno de mil metro cuadrados, en el kilómetro 26.4 de la Panamericana Norte, pasando el río Chillón.

Durante la presidencia del doctor Isaías Rodríguez y la directiva, entre ellos, Ernesto Oliveros, Domingo Arana y Luis Amez, amurallaron el terreno y pusieron la primera loza de concreto, inclusive erigieron columnas de material noble. Inexplicablemente, este inmueble fue abandonado por muchos años, inclusive se alquiló a terceros como establo o centro de engorde de ganado. Pero, desde 1997 se reiniciaron las festividades del Carnaval Chacacino en ese terreno, porque se estaba cumpliendo tal actividad el otros locales alquilados en Los Olivos.

El año 2006, la ACRACH, organizó un Comité Pro Local Más Próximo; presidido por la señorita Estelista Aguirre Arteaga, e integrado por José Zaragoza Portella, Liberio Amez Córdova, Constanza Briceño Goñi y Norma Huertas Amez; lograron reunir, en base a una actividad muy exitosa, la suma de 12 900 dólares americanos; monto que se encuentra depositado en un banco, en una cuenta de ahorros mancomunada, a nombre de la Presidenta del Comité y del Tesorero, el señor Amez Córdova.

(viene página 4)

sin tener el estudio definitivo aprobado, se ejecutará con el artificio de mantenimiento periódico, con el aval del gobierno, una forma de sacarle la vuelta al SNIP- (a) y otras vías troncales que salen de Chimbote y Casma: Nepeña Jimbe y Nepeña Moro Pamparomás (b), ha estado permanentemente en su agenda. El hecho descrito es preocupante, por que el Presidente debiera centrar su trabajo a los proyectos priorizados por el Consejo Regional (órgano resolutorio regional), no incluir otros antes de terminarlos y contar con la aprobación del Consejo Regional (b); también está incluyendo en la responsabilidad regional proyectos que pertenecen a red nacional, competencia del MTC (a). Con esta política se privilegia a las provincias de la costa, que son relativamente las más desarrolladas, en desmedro de las provincias más pobres, que han sido postergadas. El efecto: las disparidades entre las provincias se ahondará. Acción contraria a toda racionalidad de la planificación.

Mención especial merece el puerto de Chimbote, antes que termine agosto será entregado oficialmente a la administración regional; si bien sus ingresos superan a su costo de funcionamiento (según la Autoridad Portuaria Nacional) la Región se propone hacer fuertes inversiones en su infraestructura y tecnología, cuando lo inteligente sería convocar al sector privado para que haga las inversiones y lo maneje eficientemente a través de un proceso de concesión. De esta manera se evitará restar los recursos a las zonas más pobres de Ancash.

Este Comité, en coordinación con el congresista Fredy Otárola Peñaranda, tentó la posibilidad de acceder a un local que el Estado podía adjudicarnos en calidad de uso por diez años, renovables, en la urbanización Santa Beatriz, en la jurisdicción de El Cercado. Así parecía que el Comité iba a lograr culminar su objetivo para el que fue designado. Pero, se analizaron las ventajas y desventajas, especialmente a la factibilidad de llevar a cabo reuniones costumbristas y fiestas patronales, con la anuencia de las autoridades municipales; se comprobó que no procedía y, consecuentemente, tal propuesta fue desestimada. Tampoco se programó ningún evento posterior. La asamblea general del 18 de agosto último, tuvo la decisión final sobre este asunto tan importante.



Nuestro local institucional se acondicionará, paulatinamente, hasta que ostente un aspecto adecuado, de acuerdo a su nivel de local provincial.

Tampoco podemos obviar y lamentar el total desinterés no solo del Alcalde Provincial, sino de toda la administración municipal; del mismo modo, la nula actividad de la Consejera Regional de Asunción, por su escasa formación cultural y desvinculación completa con la provincia, fruto de la actual legislación electoral.

### ESTADO ACTUAL Y PERSPECTIVAS

1. DGASA y SERNANP mantienen las observaciones a dicho estudio por más de 3.5 meses. Urge su absolución.
2. La calidad de los EIA iniciales y la subsistencia de las observaciones nos muestran que SERCONSUL no tiene el personal idóneo. Urge que el Gobierno Regional le de un ultimátum para que contrate un conjunto de profesionales aptos o sub. contrate con otra empresa.
3. Si no se adoptan acciones para elaborar la absolución de observaciones, en lo resta del año no se podrá aprobar, confirmar y licitar la carretera Callejón de Huaylas Chacas San Luis, ni la Huari Pomabamba; menos la de Huarmey-Aija-Recuay (SERCONSUL ha elaborado los Estudios de Impacto Ambiental de los 3 proyectos). Como se sabe, éstos son los tres proyectos viales más importantes que deben ejecutarse con los fondos del aporte voluntario minero que tienen 4 años sin ser usados. Se corre el riesgo de que nos quedemos sin fondos.
4. Por lo expuesto, urge adoptar acciones contundentes recurriendo al pueblo y sus instituciones, al margen de las tendencias políticas. Felizmente la historia de Chacas registra logros importantes bajo este principio. Es un reto, seamos capaces de lograrlo.

# Exhortaciones al Comité Pro Carretera Marcará - Chacas

## Una opción sumamente discutible

Por: Eco. José Zaragoza Portella

Un importante grupo de paisanos con las mejores intenciones, desde hace buen tiempo están gestionando esta vía, demostrando en los hechos su afecto con su terruño, entregando su valioso tiempo e importantes recursos. Son distintos al grueso de paisanos que no solo son indiferentes, sino que miran solo desde el balcón y solo saben criticar. Sin embargo, han elegido **la vía simplificada** de formulación y ejecución de proyectos, creyendo que por este camino el proyecto será aprobado y ejecutado con celeridad. Veamos los hechos:

### LA NORMATIVIDAD

La vía simplificada está normada por la Resolución Directoral N° 005-2004-EF/68.01, la Directiva N° 004-2004-EF/68.01, la Resolución Directoral N° 002-2009-EF/68.01, Formato del SNIP 4 para la formulación del Perfil y Formato SNIP 06 para la evaluación de Proyectos de Inversión Pública Menores (PIP MENORES), para proyectos a precios de mercado, igual o menores a S/ 1,200.000 soles (un millón doscientos mil soles), por toda fuente (recursos financieros provenientes de los recursos del estado-incluyendo los que entregue los municipios en efectivo o en insumos, partes y piezas y maquinaria- los aportes de donaciones y mano de obra no pagada); prohíbe expresamente el fraccionamiento de los proyectos; la evaluación de los perfiles debe ser en un máximo de 10 días hábiles; en este lapso, se aprueba la viabilidad, se observa o rechaza. Si se aprueba pasa directamente a su ejecución.

### VIABILIDAD DEL PROYECTO

A mi modesto entender, la vía elegida no es la adecuada, por 3 consideraciones:

1. En el perfil indefectiblemente se tiene que incluir un capítulo (20) de impacto ambiental. Como atraviesa por el Parque Nacional del Huascarán (PNH) debe contar con la aprobación del Servicio Nacional de Áreas Naturales Protegidas por el Estado (SERNANP) del Ministerio del Ambiente (ex INRENA) (1). Sobre este tema ya el 20.03.2002 se pronunció en contra, por que el PNH es intangible, no puede realizar ningún tipo de trabajo que altere su estado natural. Teóricamente solo podría hacerse mediante una autorización expresa a nivel de Decreto Supremo, pero tendría serias repercusiones a nivel internacional y peligraría la declaratoria de Patrimonio Natural.
2. Solo la construcción del tramo para pasar la cordillera blanca, tiene una extensión entre 25 a 30 kilómetros, el costo de la trocha en pleno Parque Huascarán, asumiendo que el Ministerio del Ambiente de su conformidad, que requiere cuidados extremos para aminorar los impactos al ambiente natural sería del orden de S/. 1,000.000 (a precio de mercado) por kilómetro, por tanto solo el precio de este tramo sería superior a los S/ 30,000.000. Razón por la que no hay forma, ni remotamente que pueda calzar en la vía simplificada.

3. Asumiendo que el límite mínimo se elevara a S/. 30,000.000 (lo cual es absolutamente irreal) y asumiéramos que el proyecto alternativo por Carhuaz, por alguna razón no se ejecutara, el proyecto por Marcará se declare viable, su construcción se inicie el año 2011, se terminaría en el 2012 ó 2013. Para entonces la carretera asfaltada Huarí Pomabamba ya estaría avanzada por lo menos a San Luis. Para entonces, Chacas tendría una vía medianamente afirmada por Carhuaz y una trocha carrozable por Marcará. ¿Cuánto costaría el mantenimiento de las 2 vías? ¿Por dónde se orientaría el tráfico? La respuesta es obvia.

Por todo lo expuesto, con todo el respeto y consideración les invoco:

- a. Estudiar el caso, la normatividad indicada se las puedo entregar en el número que lo requieran;
- b. **Les sugiero hacerse asesorar por expertos de las Oficinas de Proyectos de Inversión de la Región o del Ministerio de Transportes, para que replanteen su estrategia.**

### LA CONCLUSIÓN

Es obvia, **la vía simplificada no es el camino**. En todo caso tendrían que seguir los pasos de un Proyecto de Inversión Pública que tiene alrededor de 30 pasos y su duración mínima será de 4 a 5 años de gestión. ¿Para qué?, ¿para tener otra vía semi afirmada?.

Por las razones expuestas, no dudo que el deseo de trabajar para que nuestro terruño tenga una buena vía de transporte, sea el motivo para sumarse al Comité Pro Carretera Carhuaz Chacas San Luis, que por décadas este Comité está empeñado. Tengo mucha fe que ello se convierta en realidad.



Una buena carretera hacia el Callejón de Huaylas facilitará la afluencia de más vehículos, evitando así escenas denigrantes y cotidianas como la presente.

# Inversiones en carreteras regionales, ¡Accion... ahora!

Las autoridades del Perú y particularmente de la Región Ancash, adolecen en los últimos tiempos de una enfermedad con tendencia a convertirse en pandemia más grave que la llamada gripe porcina: incapacidad militante para invertir los ingentes recursos que duermen el sueño de los justos y enriquecen a los bancos cuyas colocaciones probablemente ya han dado varias vueltas.

Por: Roque Otárola Peñaranda

Nunca como ahora, las circunstancias se han presentado pródigas en cuanto a presupuestos para a la inversión pública, gracias a los ingresos sin parangón captados por el erario nacional. Y nunca como hoy se ha desperdiciado la oportunidad de aplicarlos oportunamente, para sentar las bases de un proceso irreversible que lleve no sólo a paliar los efectos de la crisis económica que afecta al mundo, sino a eliminar la pobreza extrema y a incorporar a la región y al país al segmento de naciones en las que la calidad de vida de la mayoría de sus habitantes es compatible con la dignidad humana.

Las medidas denominadas contracíclicas a la crisis, acertadamente puestas en marcha por el gobierno central y que consisten en incentivar la capacidad de gasto de la población mediante una etapa de inversión pública intensa, capaz de poner dinero en manos de los trabajadores de todo tipo, viene siendo lamentablemente sabotada por la peste de la incompetencia para gastar bien. Peste dramática e injusta que castiga a regiones que, como la de Ancash, han vivido a lo largo de casi toda su historia republicana bajo los efectos de la postración originada por la carencia de recursos para proyectos de inversión.

### ALARMANTE CALIDAD TECNICA Y CLIENTELISMO

Es indudable que la calidad técnica de la burocracia actual deja mucho que desear tanto en Lima como en provincias. A las remuneraciones nada competitivas comparadas con las que paga el sector privado a los tecnócratas calificados, se une el inveterado clientelismo de los partidos y movimientos políticos que acceden al poder local, regional y nacional. Los capitostes de turno sienten la obligación de retribuir a sus familiares y agitadores de campaña que se fajaron para auparlos a la cabeza de alcaldías, gobiernos regionales y ministerios, sin privilegiar su idoneidad. Y no encuentran mejor manera de hacerlo que colocándolos en cargos jerárquicos en los que muestran de inmediato, como no puede ser de otra manera, su máximo nivel de ineficiencia, o en estamentos intermedios y de apoyo provistos de sillas giratorias y escritorios, pero sin nada útil por hacer o aportar.

Los funcionarios eficientes y comprometidos, que sí los hay, son encimados por los inservibles que dilatan procedimientos, elaboran expedientes con errores insufribles, negocian por debajo de la mesa con proveedores y contratistas, **elevan artificialmente los presupuestos, engañan sin ruborizarse a los recurrentes**, incumplen citas, mal usan vehículos del Estado,



¡La Punta Olímpica en diciembre! Durante los meses de enero, febrero y marzo es ya intransitable la ruta. La alternativa es la construcción de un moderno túnel a 200 metros menos de altitud; cuyos estudios ya están concluidos; el Gobierno Regional de Ancash tiene la decisión.

tienen las faltriqueras repletas de costosos ipods y blackberrys que ni siquiera saben utilizar, **disfrutan de viáticos a raudales, corrompen medios de comunicación, fiscales y jueces venales, se rodean de guardaespaldas ociosos, falsifican firmas en documentos que sustentan procedimientos trascendentes**, condicionan trámites y, varios etecetras que incluyen a quienes cumplen el lamentable papel de "cajeros" del jefe de turno. Están también los serviles de todo pelaje y los rábulas que confeccionan el ropaje legal a despropósitos delictuosos.

El tamaño y la gravedad de este tipo indeseado de conducta burocrática se presentan de manera directamente proporcional a la calidad personal del poderoso de turno. **A mayor mediocridad, ambición utilitaria y mesianismo, corresponden mayor incompetencia y más corrupción.** Axioma irremisible.

### MUCHO POR HACER

Más allá de la transformación moral que tiene que ver con las personas y los grupos que promueven su acción pública, está indudablemente la agenda pendiente de las inversiones por realizar, cuyo vacío prolongado viene generando desencantos sólo compatibles con las peores etapas de sequía fiscal.

La paradoja cruel radica en que ahora **hay dinero en abundancia, pero su aplicación es exasperantemente reducida y sospechosamente lenta**. Ejemplos al canto: en lo que va del año, sólo se ha ejecutado en el país el 23 % del presupuesto de inversión disponible. Corresponde a la Región Ancash el triste papel de haberlo hecho en menos del 10 %, según reciente informe presentado por el congresista Juan Carlos Eguren. Como es lógico, a menor inversión hay menos puestos de trabajo, menores ingresos para las familias, menos compras en los mercados y, al caer la demanda, se reduce la producción de bienes y servicios con el agravante de que la crisis internacional ha comprimido dramáticamente el volumen y el precio de nuestras exportaciones. **El camino asfaltado que conduce a la recesión y al desencanto ciudadano, es el único aporte firmemente construido** por la incompetencia y el manejo dudoso en la gestión pública.

¿Qué es lo que Ancash espera de la inversión pública a estas alturas del siglo 21? La respuesta, por repetitiva y manida, es la misma: el impulso razonable a los sectores estratégicos que sustentarán el desarrollo sostenido de la Región. Veamos el caso específico de las vías de comunicación:

#### Vialidad inexplicablemente postergada

No se necesita poseer facultades sobrenaturales para saber que la estrategia vial en Ancash constituye, junto a la actividad minera promovida por el sector privado y al turismo, la espina dorsal que sustentará su crecimiento económico y desarrollo integral de largo plazo, además de crear empleo dinamizando la economía regional en la actual coyuntura.

Implementar proyectos viales y ponerlos a nivel de ejecución, de conformidad a la normatividad vigente, es la primera y elemental responsabilidad de los organismos públicos locales, regionales y nacionales. En esta perspectiva, además de las pequeñas vías vecinales a cargo de los Municipios, resulta impostergable el mejoramiento y/o construcción de las siguientes rutas:

- **Carretera Carhuaz - Punta Olímpica - Chacas - San Luis**, cuya viabilidad otorgada por el Ministerio de Transportes y Comunicaciones fue obtenida hace dos años, gracias a la perseverante gestión del Comité Pro Carretera cuya coordinación está a cargo de nuestro dinámico paisano José Zaragoza. Se trata del UNICO proyecto con viabilidad paralizado desde hace 24 meses debido a que el expediente técnico no está concluido, ya que su componente ambiental recorre de los Herodes a los Pilatos de la burocracia regional y del gobierno central.



Las carreteras unen los pueblos y permiten elevar el nivel de vida de las personas que han estado marginadas durante siglos.

La licitación de esta obra ha sido anunciada a los cuatro vientos enérgicamente y su repetida postergación constituye, a estas alturas, una verdadera afrenta a los pueblos de las provincias de Carhuaz, Asunción y Carlos Fermín Fitzcarrald.

- **Carretera Huari - San Luis - Piscobamba - Pomabamba - Sihuas**, importante tramo de la longitudinal de la Sierra en el ámbito de la Región Ancash, con estudios de factibilidad técnica y económica concluidos, por encargo de Antamina, para el tramo Huari-San Luis-Piscobamba-Pomabamba, también con dificultades en el componente ambiental. En ambos casos, la compañía seleccionada para elaborar el estudio de impacto ambiental, habría cometido el delito de falsificación de firmas en el expediente entregado al Ministerio de Transportes y Comunicaciones, además de su alarmante demora en levantar las observaciones técnicas a los documentos presentados.
- **Carretera Huarmey - Aija - Recuay**, con un tramo terminado a partir de Huarmey que actualmente se desperdicia por la carencia de estudios definitivos para continuar la obra. La inversión realizada obliga a que el proyecto no siga detenido.
- **Carretera Chimbote - Sihuas - Huacrachuco - Uchiza**, la ruta más corta entre el valle del Huallaga y la Costa del Pacífico. Es un camino carretero afirmado desde Chuquicara (hasta donde llega la vía asfaltada desde el distrito de Santa) hasta Sihuas y carroable hasta Huacrachuco y San Pedro de Cholón. A partir de este punto falta un tramo relativamente corto a Uchiza, cuya construcción corre a cargo de la Región Huánuco. Esta vía dinamizaría notablemente la actividad económica en Chimbote y en los pueblos intermedios por los que transcurre.
- **Carretera Chimbote - Casma - Huaraz - Monzón - Tingo María**, el tramo Casma-Huaraz se asemeja a los "goles de Cubillas" que un comentarista deportivo anunciaba reiteradamente en la televisión: ya vienen pero nunca llegan. Es verdaderamente insufrible la irresponsabilidad con la cual se está manejando este proyecto llamado "vía nacional" a cargo del Ministerio de Transportes y Comunicaciones. El gobierno regional tiene la obligación de asumir una actitud pro activa y hasta de presión pública intransigente, ya que está en condiciones de aportar recursos para terminar, de una vez por todas, con este vía crucis increíble que incuba engaños, promesas incumplidas, aprovechamiento electorero y mil de peripecias desde hace más de 50 años.

- **Carretera Pativilca - Conococha - Huaraz - Caraz - Huallanca**, otro tormento obsequiado por el Ministerio de Transportes y Comunicaciones ya que es también considerada grandilocuentemente "vía nacional". Como no puede ser de otra manera, Antamina ha financiado la renovación de la carpeta asfáltica del tramo Pativilca-Conococha. Está muy bien. Hay que aplaudirlo, aunque después de tres años con una carretera calamitosa sufrida estoicamente por transportistas y viajeros.

Ahora resulta que el tramo Conococha-Cátac-Caraz-Huallanca, ni siquiera cuenta con estudios técnico económicos para su reparación (simple parchado de huecos) y, como es de suponer, a la empresa Antamina eso le importa un bledo porque sus unidades móviles pesadas no utilizan ese tramo. Ergo: los transportistas y viajeros estamos condenados a los baches como cráteres lunares, inundaciones de lo poco de pista que aun queda por falta de cunetas, cero señalización y riesgo elevado para los aventureros que osan transitar por la ruta. ¿Hasta que San Juan baje el dedo doctor Enrique Cornejo, Ministro del ramo?.

- **Carretera - Yungay - Llanganuco - Yanama - Piscobamba - Pomabamba**, ruta privilegia por la belleza de su entorno y por la importancia económica que su construcción acarreará a la región. Sólo existen estudios (por concluir) hasta la quebrada de Llanganuco, lo restante sigue a la espera de decisiones que también se anuncian mil veces y nunca llegan.



¡Que belleza de paisaje! Con los ingentes recursos acumulados en el Gobierno Regional de Ancash, las carreteras asfaltadas incrementarían significativamente la actividad turística en la zona de Conchucos.

- **Carretera Caraz - Pamparomás - Moro - Nepeña**, alternativa necesaria para unir la Costa con el extremo norte del Callejón de Huaylas, incorporando en su entorno vastas áreas labrantías. Lamentablemente, tampoco cuenta con estudios encontrándose sólo a nivel de las buenas intenciones.

Queda en el tintero el comentario sobre los otros componentes de la estrategia para el desarrollo regional, como son turismo, agricultura, minería, actividad portuaria, promoción de las actividades de servicio e impulso a la pequeña y mediana empresa en los corredores de la Costa, del Callejón de Huaylas, en la zona de los Conchucos y en las provincias circundantes al norte y sur de ambas cuencas de la Sierra. Estos temas serán materia de otro artículo.



Implementar proyectos y ponerlos a nivel de ejecución, de conformidad a la normatividad vigente, es la primera y elemental responsabilidad de los organismos públicos locales, regionales y nacionales.

#### ACCION AHORA

Es oportuno invocar desde estas páginas tan acreditadas en el consenso institucional ancashino, el espíritu cívico de las autoridades de la región para que la inercia y el conformismo den paso a la acción. Y la acción debe darse AHORA.

No es posible seguir postergando las decisiones para invertir en obras viales en la Región. Más allá de la incompetencia burocrática que sin esfuerzo se autodelata, **se especula con insistencia sobre probables y sórdidas intenciones que buscarían privilegiar a la costa, específicamente a Chimbote, trasladando a esa zona los recursos destinados a las carreteras de la sierra, a partir de cálculos electoreros de mala entraña**. Se dice que lo que se buscaría es ganar tiempo para aplicar la manida trampa de los hechos consumados.

**Los estrategas de este razonamiento perverso habrían calculado los escasos votos que, según ellos, obtendrían invirtiendo recursos en obras a favor de los pobladores de la sierra, frente a la gran concentración que para tales efectos ofrecería Chimbote**. Dicen también que sólo la modernización portuaria, por su magnitud y complejidad, devorará varios presupuestos anuales de toda la Región si es que el gobierno central no la prioriza como proyecto nacional.

Queremos creer, con entera sinceridad, que sólo se trata de especulaciones malsanamente atribuidas a las autoridades de la Región. En todo caso, será su propio comportamiento el encargado de confirmar – o defraudar – nuestra esperanzada confianza.

Hay un dato interesante recientemente publicado por la Universidad Alas Peruanas que cuenta con filiales en todos los departamentos. Se trata de la Encuesta Nacional llevada a cabo, en la primera semana de julio, sobre una muestra de más de 3,500 entrevistados. A la pregunta: aprueba o desaprueba la gestión del Presidente Regional de Ancash, el resultado es el siguiente:

	Aprueba	Desaprueba
Costa	51 %	47 %
Sierra	18 %	80 %

Resultado sugerente ¿verdad?.

## Cómo se dio un nuevo impulso a las gestiones Carretera Callejón de Huaylas - Carhuaz - Chacas - San Luis

Por: H. Misael Noriega Barrón

La situación era desesperante. El expediente del proyecto carretero arriba mencionado, estaba anclado porque los señores del Consorcio Carhuaz, responsables de ejecutar el trabajo de estudio definitivo de la obra en el plazo perentorio de seis meses, se habían excedido con exceso en el tiempo estipulado (de octubre 2007 a diciembre 2008) y, ante tanta inacción e indiferencia de las autoridades respectivas, no había un camino para plantearle el tema directamente al Presidente Regional de Ancash. Los integrantes del Comité Pro Carretera, habían tocado la puerta de los despachos de tres congresistas ancashinos, quienes demostraron positiva predisposición en apoyar las gestiones, especialmente nuestro paisano Fredy Otárola Peñaranda; pero no se concretó en algo viable, debido a que en Huaraz, los trámites formales no encontraban la acogida que el caso ameritaba; entre otros factores, por la desconfianza y rivalidad política entre los parlamentarios y el titular de la Presidencia Regional.

**El "Huillay" de Ceferino Sánchez.-** Esa reunión social del Capitán de Cintas, se efectuó en enero del presente año y, fortuitamente, marcó un nuevo hito. Entre los asistentes, estaba el amigo piscobambino Paulino Julca Cruz, quien informó que el 4 de febrero, un grupo de paisanos y autoridades de su provincia iban a entrevistarse con don César Álvarez, Presidente Regional de Ancash con motivo de la entrega de los estudios definitivos de la carretera asfaltada Huari - San Luis - Picobamba - Pomabamba. Paulino, en generoso gesto, convino con José Zaragoza, coordinador del Comité Pro Carretera Carhuaz - Chacas - San Luis, en aprovechar tal coyuntura para permitir que nos "infiltráramos" en su delegación y exponer la situación al señor Álvarez.

**Jornada clave en Huaraz.-** En la fecha programada, viajaron de Chacas, el alcalde Eugenio Brito, con los paisanos Gustavo Conroy Solís y Maricela Cafferta; de Lima lo hicieron Liberio Amez, presidente de la ACRACH, José Zaragoza, Misael Noriega y Arturo Bazán, miembros del Comité. En las primeras horas del día de la entrevista, en una reunión previa se diseñó la estrategia a seguir.

En pleno desarrollo de la Asamblea Regional, el Consejero Regional de Piscobamba, don Carlos Vega solicitó, con mucho acierto, un cuarto de intermedio, (siendo secundado por los demás consejeros de Conchucos), para participar en la entrega de los estudios definitivos de la vía Huari - Pomabamba. Apenas el Presidente Regional abrió la ceremonia, ante las cámaras de televisión y noticieros radiales, hizo uso de la palabra José Zaragoza (al caballazo, era la única oportunidad), planteando la urgencia de dinamizar las gestiones por la ruta Punta Olímpica. Innegablemente los representantes de las demás provincias se incomodaron y no disimularon su malestar. Ante tal situación, el señor Álvarez manifestó: "Una vez que concluyamos con esta reunión, me quedará con los de Chacas para tratar ese asunto importante". ¡Se había logrado el objetivo!

**Funcionarios erráticos.-** Ante el Alcalde de Asunción Eugenio Brito, el ex alcalde José Ayala y los chacasinos asistentes; el señor Presidente Regional, convocó ante su despacho a los funcionarios responsables de monitorear los estudios estancados; ellos pretendieron justificar su inacción con argumentos inconsistentes. Al comprobar la contundencia de los argumentos de José Zaragoza, quien demostró que el proyecto (referente al túnel y a la carretera) contaba con Viabilidad aprobada y mostró los documentos que indicaban la entrega de todos los estudios por el MTC a la Región en abril del 2007, donde dormía el sueño de los justos; don Carlos Álvarez invocó a José: "¿Por qué no vienes a Huaraz y me asesoras?". Evidenciando con esa broma el nivel de mediocridad de su personal.

**Siguientes acciones.-** Conforme se acordó en Huaraz, la siguiente semana, el Alcalde Brito, el Presidente Regional y miembros del Comité, se entrevistaron en Lima (distrito de San Borja), con los ejecutivos del Consorcio Carhuaz, quienes, milagrosamente, ya tenían todo el estudio completo e hicieron entrega de los mismos. Esa noche viajó a Huaraz un miembro del Consorcio y presentó en las oficinas de la Región la documentación indicada; inmediatamente enviaron una copia al MTC y otro al Ministerio del Ambiente en Lima, para que expidan su conformidad.

En las oficinas de DGASA del MTC hicieron ciertas observaciones referentes al estudio de impacto ambiental del expediente, las que se están subsanando; algo similar ocurre en SERNAMP (Ex INRENA) del MA. El camino por recorrer no es fácil, quedan aún obstáculos difíciles de superar; pero, si las autoridades regionales de Ancash, actúan con eficacia y transparencia, no será una utopía la pronta licitación de las obras de la nueva carretera asfaltada que unirá a tres hermanas provincias: Carhuaz, Asunción y Fitzcarrald.



En las oficinas de SERCONSUL, José Zaragoza del Comité Pro Carretera, el Alcalde Brito, el ingeniero Martínez, Gerente de Infraestructura Regional, el Supervisor de FYNESA y el Presidente Regional César Álvarez, dialogan antes de la entrega de los estudios definitivos que luego se elevaron al MA y al MTC.

## Carretera Carhuaz - Chacas, abandonada Nuestras autoridades no se dan por enteradas

En un viaje reciente he comprobado, que habiendo ya pasado la temporada de lluvias, la deteriorada carretera que une a Carhuaz con el sector central de Conchucos: Chacas, Acochaca, San Luis, Yauya y San Nicolás, a través de la "Punta Olímpica", se encuentra en un estado tan lamentable de abandono que constituye un esfuerzo heroico transitar por ella.

Por: Ceferino Sánchez López

Los choferes y pasajeros que viajan a los diferentes centros poblados de las provincias de Asunción y Fitzcarrald no se explican por qué esta importante carretera vecinal no recibe el permanente mantenimiento que su estratégico recorrido amerita. Hay sectores en la cordillera, en los que ante la carencia total de cunetas y alcantarillado, el agua discurre como si la carretera fuese el cause de un riachuelo, con profundos charcos que aparecen a intervalos. En muchos tramos, las lluvias han lavado totalmente el poco material afirmado que existía, dejando al descubierto una sucesión de protuberancias rocosas que demoran el viaje y hacen bambolear a los vehículos, con terribles consecuencias para sus sistemas de suspensión y dirección. Lo increíble es que los usuarios, habituados a tales dificultades, tienen una actitud muy conformista, como si tal situación irregular fuese "normal", nunca han adoptado una actitud enérgica, exigiendo el mantenimiento de la vía, en salvaguarda de sus vidas y de la integridad de sus respectivos vehículos, ante la negligencia de las autoridades respectivas.

Lo más sorprendente del caso es que los Alcaldes Provinciales de Asunción y de Carlos Fermín Fitzcarrald, durante sus muy frecuentes viajes por esa ruta hacia Huaraz



¿Qué carretera puede soportar un tránsito continuo, especialmente en épocas lluviosas, si carece de obras de alcantarillado, cunetas y material afirmado?



¿En una laguna o una carretera? Hace años no hay trabajos de mantenimiento en esta importante vía. La población ¿resignada? ¿Las autoridades? Por ahora, bien gracias.

y a ciertos lugares de la costa peruana, posiblemente cierran los ojos y duermen profundamente, solo así se explica que no se hayan percatado del estado calamitoso de la carretera; porque no se ve ningún trabajo de mantenimiento. Si los Municipios no tienen la capacidad financiera o la buena voluntad de hacer directamente los trabajos, deben gestionar que lo haga el Ministerio de Transportes, a través del programa de Caminos Rurales, según lo estipulado por las normas legales establecidas, o en último caso, solicitar un apoyo logístico al Gobierno Regional, de cuyo Presidente dice ser amigo personal el Alcalde de Chacas; demostraría así su interés de servir al pueblo que lo eligió y, aún confía en él. Es lamentable también la actitud indiferente de la Municipalidad de Carhuaz referente a esta problemática, siendo la acogedora "ciudad borrachera" la puerta de ingreso de Conchucos hacia el Callejón de Huaylas.

Esperamos que nuestras autoridades edilicias, presten debida atención a la invocación amistosa que se les hace, para que los trabajos de mantenimiento se inicien lo más pronto posible, aprovechando la presente temporada de estío y así los devotos de Mama Ashu pueden acudir con mucha comodidad a disfrutar de la fiesta patronal del presente año.

## Un viraje burocrático en el asfaltado Huari - Piscobamba - Pomabamba - Sihuas

Por: Paulino Julca Cruz

Resulta por demás absurdo y frustrante el episodio de la evaluación de los "Estudios Definitivos de Ingeniería" para el asfaltado de la carretera Huari, San Luis, Piscobamba, Pomabamba y Sihuas.

Al comprobar unos hechos inauditos, nos sentimos impotentes por encontrar la verdad, mientras el tiempo pasa y las provincias beneficiarias de la vasta zona trasandina de Ancash, se alejan cada vez más de la realización de esta gran obra vial que traería un verdadero desarrollo sostenible.

Como se sabe, los Estudios Definitivos de Ingeniería de este importante tramo vial, estuvo a cargo de la Cía. Minera Antamina, no por casualidad ni por milagro de algún Santo como sostiene por desconocimiento un chacasino, sino atendiendo un pedido de sus autoridades promovido por el consejero regional de la provincia Mariscal Luzuriaga.

Aunque parece anecdótico, este proyecto, que ha costado más de 8 millones de nuevos soles a la transnacional que extrae nuestros recursos mineros, fueron entregados a la Presidencia de la Región Ancash, para su evaluación y puesta en ejecución el 15 de enero del 2009. Quienes estamos propiciando con nuestra presencia e insistencia esta obra, creemos haber facilitado al monstruo burocrático y corrupto del Gobierno Regional, un trabajo solo para su visto bueno.

Sin embargo, después de siete meses, estamos asistiendo a un viraje sin norte, difícil de reconstruir y traducir en estas líneas como un relato verídico de cómo se maneja y manipula hasta a las empresas privadas, donde los profesionales se quejan de la inesperada aparición de sus firmas en tal o cual proyecto, como en este caso donde la Oficina de Asuntos Socio Ambientales del Ministerio de Transporte devuelve el proyecto a la Región por vicios técnicos de autoría, que nos deja atónitos, sin posibilidades de razonamiento, sobre todo cuando esto viene de una empresa tan seria como es Antamina. Mientras todo esto sucede, los verdaderos interesados no están involucrados en el asunto, es decir, los Alcaldes, Consejeros, a excepción de uno, menos los tristemente célebres Congresistas.

A estas alturas nos hablan de una Comisión Técnica, instituida por el propio Gobierno Regional, pero nadie garantiza para cuando tendremos la evaluación ni que ambiciones mezquinas animan a quienes gobiernan nuestra Región. Aquí hay que tener cuidado del propio Presidente Regional Ancash, quien puede estar dificultando el adecuado trámite de la evaluación de estos estudios, para hacer suyo el proyecto y convertirlo en parte de su oferta electoral para una reelección que, para nadie es oculto.

Procesando la envergadura de la obra, por su cuantiosa inversión que sobrepasa los 600 millones de nuevos soles, encontramos intereses creados, cálculos electorales, una escasa visión de continuidad, es decir, no hay garantía ni seriedad, obviamente esto nos permite instar por enésima vez a los Alcaldes de las provincias de Fermin Fitzcarrald, Mariscal Luzuriaga, Pomabamba y Sihuas y a los Consejeros que representan a estas provincias, interesarse de este asunto por encima de cualquiera otra que no tiene parangón por su inversión e impacto.

En lo que a nosotros corresponde, cada vez seremos trinchera y faro en esta noble causa, que constituye un compromiso con el desarrollo de decenas de pueblos, que están condenados a la exclusión, y no nos fascina para nada, por la deplorable calidad de vida y cada vez más abultada deuda social del Estado con estas localidades.



Autoridades y los representantes de las provincias de Piscobamba y Chacas, posan en Huaraz el 4 de febrero 2009, luego de la entrega de los Estudios Definitivos de la carretera Huari - San Luis - Piscobamba - Pomabamba; el presidente regional de Ancash, César Alvarez, inexplicablemente, se cubre el rostro, ¿problemas de conciencia?

Transcribimos los aspectos mas importantes de la Ley de Instituciones norman su mejor desarrollo, en representación de sus pueblos de origen

## Leyes promocionales para las instituciones

Las instituciones distritales deben estar inscritas en las provinciales, y éstas, en las departamentales para acogerse a los beneficios de las leyes promocionales.

Por: CPC Filiberto Jiménez Ortega.

### 1. LEY DE CLUBES DEPARTAMENTALES, PROVINCIALES Y DISTRITALES.

Ley N° 29363 promulgada el 08 - 05 - 2009. Siendo que su ámbito de aplicación comprende a los clubes departamentales, provinciales y distritales y a las asociaciones que los representen.

Estos clubes son asociaciones integradas por ciudadanos nacidos en una misma circunscripción y por sus descendientes, con sede en localidad distinta a la circunscripción de procedencia, que reconociendo un origen común, comparten una identidad, buscan preservar y difundir las expresiones culturales propias y contribuir al desarrollo de sus pueblos de origen.

Los fines y objetivos de estas instituciones son:

- Rescatar, preservar y difundir los valores de la peruanidad para contribuir a consolidar la identidad nacional.
- Cultivar los sentimientos de unión, solidaridad y respeto mutuo mediante actividades culturales, sociales, deportivas y recreacionales.
- Identificar y evaluar los problemas de la jurisdicción que presentan, contribuyendo a proponer soluciones, en cooperación con las autoridades y organizaciones sociales.
- Contribuir a la integración de sus pueblos en el proceso de regionalización.
- Promover el turismo sostenible hacia sus pueblos y difundir su gastronomía tradicional.
- Expresar y representar los intereses de los ciudadanos originarios de la jurisdicción de referencia.
- Aquellos otros que contribuyan a sus fines y objetivos.

Las normas promocionales, consiste en la exoneración del pago del Impuesto Predial de los inmuebles de las mencionadas asociaciones constituidas conforme a ley y que estén destinados a sus fines institucionales.

Asimismo, están inafectos de impuestos las actividades de conservación, difusión y creación de todas las expresiones de cultura y folclor, así como las sociales y deportivas. Este beneficio se aplica cuando estas actividades culturales no sean de carácter permanente.

Los requisitos son:

- Contar con personería jurídica vigente y un mínimo de 2 años de actividad institucional comprobada por el Instituto Nacional de Cultura (INC).
- Publicar en diciembre de cada año su calendario de actividades culturales para el año siguiente.
- Prestar servicios de información turística y cultural.
- Brindar información actualizada sobre proyectos de desarrollo económico y social de su circunscripción.
- Organizar actividades de conservación, creación, difusión de las expresiones culturales.

Igualmente, esta ley beneficia con las afectaciones en uso de predios de propiedad del estado y que se hubieran otorgado a favor de los clubes departamentales, provinciales y distritales se convierten en adjudicaciones en propiedad, con un plazo único y excepcional de seis años para que culminen con la edificación de sus locales institucionales.

En ningún caso podrán ser transferidos a terceros.

### 2. Ley N° 29308 publicada el 31-12-08 AMPLIA LA EXONERACION DEL IMPUESTO A LA RENTA HASTA EL 31-12-2011.

Se refiere a las rentas de fundaciones afectas y de asociaciones sin fines de lucro, siempre que destinen sus rentas a fines específicos en el país.

La solicitud de exoneración se presentara ante la SUNAT adjuntando; copia de la escritura pública de constitución, exhibiendo el original y la ficha registral completa y actualizada.



## Chacas en la Historia

Desde los tiempos remotos hasta la actualidad

Recopilación de Maricela Cafferara Díaz

La historia de la provincia de Asunción - Chacas se remonta a épocas inmemoriales, los primeros pobladores de esta región, según la teoría de Julio C. Tello, fueron los Waris, provenientes de Centro América, llegados por la ruta de la selva y es así que, en la época Pre Inca, la actual provincia de Asunción, tuvo bajo su dominio varios ayllus, tales como: Wishcash, Wayaa, Quochas, Makuash, Pampash, Tsinllaj, Lluchush, Qollpa, entre otros.

Los chacas construyeron sus viviendas en forma circular, a manera de chulpas en los lugares elevados, empleando piedras pequeñas.

Los Wari, que se ubicaron en el periodo del horizonte temprano, posteriormente llegarían a habitar toda la zona.

### Chavin (1200 - 200 A.C.).

Hay evidencias de que Chavín haya sido el centro cultural de Wari en el norte, así como Tiwanaku (Tiahuanaco) lo fue en el sur. Por consiguiente, la cultura Chavín en esos tiempos tuvo influencia en todo el territorio ancashino.

### Pashash (100 - 1000 D.C.).

La cultura Pashash se desarrolló en la zona norte de la sierra de Ancash (Cabana) que se proyectó hacia el centro y sur del mismo departamento.

### Pashash - Recuay (500 - 1000 D.C.).

Se denomina Recuay (Pashash-Recuay) al desarrollo tardío de la cultura Pashash (500-1000 D.C.), cabe mencionar que antes de recibir el impacto de esta cultura, ya vivían en esos lugares pequeños pueblos campesinos agrícolas dedicados también a la fabricación cerámica sencilla.

### Estados Regionales (1000 - 1460 D.C.).

Al desintegrarse el poderoso imperio Wari, las distintas naciones unidas por la raza, idioma, costumbres y religión se organizaron en reinos. Fue una época de guerras entre estas agrupaciones, que tuvieron como consecuencia el sometimiento de pueblos pequeños. Así se formó la nación de los Conchucos, integrada por numerosas tribus que en el territorio actual ocupaban las provincias de Huari, Antonio Raimondi, Fitzcarrald, Asunción, Pomabamba, Mariscal Luzuriaga, Sihuas, Corongo y Pallasca.

Fueron focos de cultura muy importante Yaino (Pomabamba), Yanama y Chacas (Huari) que florecieron en la cuenca del Yanamayo, segundo afluente del Marañón.

### Período Inca (1460 - 1532 D.C.).

Entre 1000-1460 D.C. se dio la época de las formaciones señoriales tardías o estados regionales tardíos, que tuvo manifestaciones en nuestro territorio. Chacas fue uno de los señoríos del reino Conchucos (Konchukos) en esta parte de los andes, que floreció hasta la dominación incaica.

Los reinos Huaylas y Conchucos fueron incomparados al Tahuantinsuyo, después de una cruenta conquista dirigida por el Inca Pachacútec, quien encargó la misión a su hermano Cápac

Yupanqui. El proceso de dominación no se completó, aunque duró 80 años, pues los españoles llegaron a la región antes de que finalizara.

Hay evidencias de que los Incas no llegaron a imponer totalmente su cultura, lo cual explica la diferencia de costumbre, religión e idioma de Ancash con respecto a los cusqueños.

### Periodo de la Conquista (1532-1821)

En el periodo de la conquista española, los habitantes de los Conchucos se habrían sometido sin mayor resistencia a los conquistadores, con el propósito de liberarse del dominio Inca.

Es seguro que los españoles comenzaron a afincarse alrededor de esta primera reducción de indios, vía evangelización y por medio de repartimientos hispanos, con el fin de explotar algunos yacimientos mineros. En efecto, en Mushogmarca o Musumarca (parte baja de Chacas), se instalaron molinos hidráulicos para moler metales y granos. Después los hicieron en otros lugares a los que denominaron ingenios.

Los siglos XVII y XVIII, significaron la consolidación y auge del dominio español en el Perú, pero también su ocaso, la provincia en estudio no escapa de este contexto, la decadencia no se debió al agotamiento de las riquezas minerales de nuestro territorio, (principal actividad de españoles en estas tierras), sino mas bien al exterminio de la población nativa por medio de las Mitas (sistema de trabajo forzado en las minas), Obrajes y Encomiendas.

Durante la gesta de la independencia Chacas tuvo un rol protagónico, colaborando con el Ejército Libertador de Simón Bolívar en su campaña hacia la sierra central. Su creación política como distrito y después como provincia corresponde a la época republicana.



Antigua fotografía que nos muestra al templo de Chacas, tal como era al comienzos del siglo XX, con una sola torre en su estructura.

## Acochaca, en la ruta del progreso

Pintoresco "puerto" despegando hacia un desarrollo sostenido

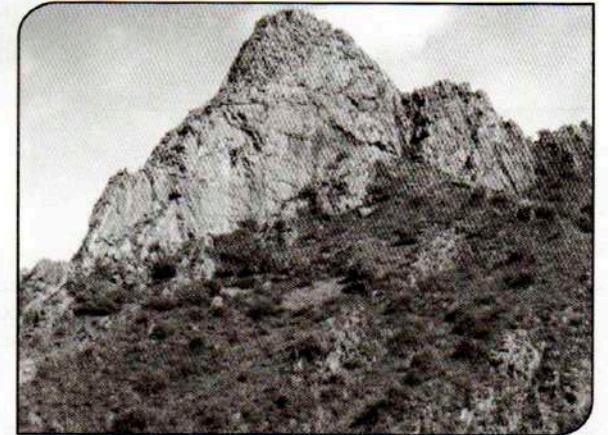
Por: H. Misael Noriega Barrón

El coloso guardián telúrico de Acochaca, el imperturbable peñasco, el Apu protector *Cóndor Senga*, no sale de su asombro. Su siempre engreída, la apacible aldea a la que custodió celoso durante centurias, ya no es la misma. Como toda niña que sigue el natural camino evolutivo, Acochaca ha superado las veleidades propias de la pubertad y la adolescencia; ahora está ya disfrutando de su lozana juventud y está en camino a la pródiga adultez.

Al arribar a este pintoresco *puerto fluvial*, nos sorprendemos ante la magnífica infraestructura de su flamante palacio municipal, de moderno diseño arquitectónico, que ya está albergando a las diferentes oficinas administrativas edilicias de este distrito, que en diciembre último, al festejar sus Bodas de Plata, fue inaugurada. El alcalde distrital Edgar Arce, ha desempeñado un rol protagónico en las acciones de gestión y edificación de este inmueble, cuyos trabajos civiles estuvieron a cargo de la empresa constructora del doctor Serafín Noriega Vizcarra.

Su pintoresca plazuela es sobria y poco ostentosa, con unos trazos de rebelde modernidad que desafían las formaciones líticas de las dos moles de su entorno y que delimitan su expansión urbana: *El Cabracancha* y *el Cuchi Cuchi*.

La santa imagen San Pedro, patrono del puerto, está entronizada en el lugar privilegiado de su nuevo templo, que combina armoniosamente lo tradicional con lo contemporáneo; ésta ha sido edificada con la colaboración financiera de los acochaquinos residentes en Lima, la Municipalidad Distrital y los voluntarios de la Organización *Mato Grosso* del padre Ugo de Censi; su enorme portal con tallados en alto relieve, le dan un aspecto solemne y majestuoso. Las fiestas patronales del 29 de junio de cada año, se celebran con mayor fervor religioso; pese a la competencia de otros grupos de creyentes, que no comparten el sentimiento católico de la mayoría de los pobladores porteños. Se tiene información que veinte bancas largas con su respectivo respaldo y reclinatorio han sido donados por el Círculo Social Acochaca y



El soberbio peñasco *Cóndor Zthenga*, el apu protector de Acochaca se hiergue soberano sobre el valle, orgulloso de su pueblo.

que los hermanos Noriega Vizcarra han asumido el compromiso de mandar cubrir con sobrias losetas todo el piso. Así, los hijos de Acochaca, expresan el cariño hacia su tierra natal, mediante obras dignas de ser imitadas.

La imponente edificación, con material noble, del Colegio "Javier Heraud", complementa el conjunto del ambiente urbanístico del distrito, que es todo un moderno centro poblado, con servicios complementarios de agua, desagüe y alumbrado eléctrico.

Con la pronta construcción de uno o dos hoteles, los que añoramos y evocamos en el rincón de nuestros recuerdos el hospitalario y acogedor ambiente, de clima envidiable, tendremos oportunidad de visitar con mayor frecuencia este nostálgico lugar, testigo de nuestras inocentes travesuras y espontáneos juegos, del contacto con las rudas actividades agropecuarias, de nuestras primeras vivencias escolares y de los encantos de las matutinas ilusiones infantiles.



El alcalde de Acochaca, Profesor Edgar Arce y el sacerdote Juan Espinoza Del Río, oriundo del lugar, presidieron los festejos de las Bodas de Plata de Acochaca, en los que se inauguraron el Palacio Municipal, el flamante templo y la plazuela ornamental.



## Un recetario para ser tomando muy en cuenta Manual para Candidatos

La naturaleza de los hombres soberbios y viles es mostrarse insolentes en la prosperidad y abyectos y humildes en la adversidad.

Nicolas Maquiavelo.

Por: Manuel Roca Falcón

Reza un dicho popular que "cada pueblo merece las autoridades que tiene". Y si Ud. cree en los dichos y cree que merece ser autoridad de algún pueblo puede tomar nota de estas ideas. Y bueno, dado que están próximas las elecciones municipales y regionales creo que a alguien le servirá.

Sucede que en esta nuestra patria y más aun después de la ignominiosa dictadura de Fujimori y sus mandarines, el voto se ha convertido en una mercancía. Mercancía que está a disposición de aquel que mas da, de aquel que gasta más para conseguir la conciencia (si aún existe) de las gente, a través de dadivas y migajas que representan su pobreza mental. Estas, las dadivas, pueden ser de las más variadas; como productos de pan llevar, objetos que la inmediatez de la pobreza exige y hasta los favores más viles e insólitos para un persona racional. Pero si Ud. no le hace ascos a estas prácticas tan cotidianas en nuestra política nacional y local siga adelante, porque el éxito es producto del deseo y del consecuente esfuerzo por lograrlo.

Entonces, dicho lo anterior, el primer concepto elemental para cualquier político de estos tiempos debe ser: "La Política es un negocio cuyo objeto mercantil es el voto y el instrumento de cambio la dadiva". Por lo que el aspirante debe tener recursos suficientes para distribuirlos entre los votantes, para asegurarse el éxito. Debe tener como canción señora aquella de Alicia de Delgado; pero; con una ligera variación "Quien gasta más que yo, pero quien puede gastar..."

Segundo concepto elemental: "La practica de la política moderna no implica principios ni ideas, por lo tanto no hay que demostrar inteligencia ni capacidad". Este segundo concepto es también de capital importancia. Aquel que muestre un mínimo de inteligencia y racionalidad en sus ideas y actos está condenado a la derrota y el olvido. Por ello es necesario que la palabra, sólo, esté destinada a hacer ofrecimientos y halagos. Quien planifique, presente ideas consistentes, quien sea racional y coherente, será bicho raro en este boyero.

Tercer concepto elemental: "Siempre hay que ir a ganador, por que el éxito es un influjo de espíritu vencedor". Hay casos es que algunos apuestan precisamente por aquel que no tiene perspectiva de éxito y se lanzan a una piscina sin agua. Siempre hay que buscar al candidato que tiene mejor opción para lograr un escaño en algún consejo municipal o regional. No hay que gastar pólvora en gallinazo, así que no importan los principios, no importa la militancia política, ni la ética ni la vergüenza, primero es el éxito; razón y principio del nuevo milenio. Apostemos por el ganador.

Las prácticas más comunes y que han dado mucho éxito en los últimos comicios electorales las esbozo a continuación para facilidad de los aspirantes a ser nuestra guía y pastor por los siglos de los siglos:

Una práctica que no tiene mejor competidor, surge de la idea de que el convencimiento entra por la boca y en líquido y se llama cerveza. No hay quien no se deje convencer por este argumento gaseoso tan efectivo y embriagador. De modo que algunas cajitas de cerveza serán mejor argumento que discursos o proclamas ininteligibles para el común de los mortales. Dentro de esta línea de pensamiento, el apadrinamiento de niños puede ser una buena estrategia para ganar votos porque no se necesita ideas ni inteligencia solo dinero y mucha, mucha amabilidad fingida.

Buena práctica también es remozar trastos viejos como computadoras, televisores, impresoras etc. Y obsequiar a los centros escolares, si es posible cuando los alumnos estén formaditos, y agregarle todo el protocolo necesario como brindis de honor, palabras nutridas de ofrecimientos y promesas. En esta ocasión el aspirante debe ser cariñoso con los niños, cargarlos, mimarlos, hacer notar que le encantan los niños.

Otra práctica efectiva es la repartija nocturna de presentes de víveres, frazadas, calaminas, productos de bajo costo, pero, efectivos. Hay que parecer en esta práctica ser bondadosos y dicharacheros. Puede alguno preguntarse por que de noche y no de día. Pues, primero porque parecerá Papa Noel y segundo por esto insinúa confidencialidad, confianza estrecha entre el elector y el elegido.

Finalmente, bueno es también embarrarse las manos en las faenas comunales, parecer sencillo y modesto aún sin serlo. Saludar a todos sin distinción, no escatimar un abrazo, un apretón de manos, un besito, etc. Ir a misa es una oportunidad de mostrar una conducta pía y si lograra un apretón de manos, un acercamiento con el reverendo padre será un golazo.

Bueno, quien quiera aprovecha de estos apuntes puede tomarlo y le aseguro que tendrá éxito porque otros aspirantes políticos ya lo han tenido. Dice el dicho además hazte fama y échate a la cama, empiece a hacerse conocido, si es un completo desconocido empiece ¡ya!, la cancha esta libre, porque a quien madruga Dios le ayuda. Sin embargo, a aquellos que no aspiran ni el aprecio ni el desprecio del vulgo les recomiendo permanecer impasibles observando la canibalesca contienda de los aspirantes, quienes pretenden administrar los recursos de todos nosotros, que somos unos pobrecitos que no entendemos nada para que luego digan "elección ganada amistada acabada".

## Regiones con canon minero y regalías entre los que menos invirtieron

Ancash, Tacna y Pasco tienen la menor capacidad de gasto en el primer semestre del año, según informe parlamentario

Ancash, Tacna y Pasco son las regiones que menos invirtieron en el primer semestre del año, según un informe sobre capacidad de gasto elaborado por el grupo de trabajo presidido por el congresista de Unidad Nacional, Juan Carlos Eguren. (*El Comercio*, 06 de julio del 2009).

El documento, llamado "Ránking del Avance de la Ejecución de Inversiones de los Gobiernos Regionales", detalla que Ancash apenas logró ejecutar el 6.1% de su presupuesto para inversiones, pese a contar con canon minero y regalías.

En situación similar se encuentra Tacna con 6.6% y Pasco con 9%.

Por el contrario, Lambayeque es la región que lidera la ejecución presupuestal, en ese mismo lapso de tiempo, con un 48.1%, seguido de San Martín con 42.5% y Moquegua con 39.2%.

Al respecto, Eguren consideró que entre los factores que explican el retraso se encuentran **la escasa capacidad para la elaboración de proyectos de inversión, retrasos y deficiencias en la preparación de los expedientes** y cambios de personal a cargo de las inversiones.

"También es palpable y dramática la falta de capacidad de gerencia pública de algunos presidentes regionales y de sus equipos técnicos para la elaboración de proyectos", dijo el parlamentario.



Don César Álvarez nos ha demostrado que es un excelente candidato cuando está en campaña electoral; pero para gobernar con éxito la Región Ancash, debería haber implementado su equipo de funcionarios con personal altamente calificado en gestión pública, no necesariamente incondicionales.

El legislador señaló que el conjunto de los gobiernos regionales gastaron en inversión, durante el primer semestre del año, 1,138 millones de soles de los 6,481 millones 696,547 soles asignados por el Ministerio de Economía y Finanzas.

Según el ránking, los gobiernos regionales ejecutaron el 17,6% de su presupuesto, el Gobierno Nacional, 23,1%, y los municipios, 24,4%.

## El Hospital de "Mama Ashu" de Chacas en alerta contra la nueva influenza de Tipo A (H1N1)

En respuesta a la continua propagación global del virus de la nueva influenza tipo A (H1N1), la Dirección del Hospital "Mama Ashu" de Chacas, esta vacunando a personas de alto riesgo que son los niños menores de un año y ancianos mayores de 60 años.

Más de 70 países están reportando ahora casos de infección humana con la nueva influenza H1N1. Este número ha ido en aumento en las últimas semanas, pero muchos de los casos reportados estaban relacionados con viajes o son brotes localizados sin propagación en la comunidad.



Walter Potella Saavedra y Águeda Sifuentes Añez, trabajadores del Hospital Mama Ashu desempeñan su labor en la vía pública, en la misma vereda del local municipal.

La designación de la OMS de la Fase 6 refleja el hecho de que en la actualidad se están presentando brotes continuos a nivel de la comunidad en múltiples lugares del mundo.

La decisión de la OMS de elevar el nivel de alerta pandémica a la Fase 6 es un reflejo de la propagación del virus, no de la gravedad de la enfermedad causada por el virus.

En Chacas están vacunando en los diferentes caseríos, los domingos en la puerta de la municipalidad y en el mismo Hospital "Mama Ashu"

## Por su trayectoria, institución vinculada con la comunidad Atusparinos celebran Aniversario Cuarenta y Cuatro

El Colegio Nacional "Amauta Atusparia" está próximo a cumplir el XLIV aniversario de vida institucional, y a pesar de la interrupción de las académicas por efectos de la propagación del virus AH1N1, la comunidad educativa de este importante institución celebrará su aniversario con actividades deportivas, culturales y de promoción de nuestro folklore. Cabe destacar que esta institución educativa en estos últimos años viene desarrollando una serie de gestiones con el objeto de mejorar la calidad del servicio educativo. Son evidentes, por ejemplo, la mejora de su infraestructura educativa con la construcción de dos módulos de ambiente educativos, esto gracias a la gestión colectiva de los padres de familia, alumnos, profesores, director y la gestión edilicia del ex -alcalde José Luis Ayala Falcón. Es además importante hacer notar, que esta institución ya tiene un perfil listo para presentarlo al gobierno regional. Ojalá que tenga el apoyo necesario de la gestión edilicia del Sr. Brito para conseguir su viabilidad y posterior concreción. Este perfil implica construcción del cerco perimétrico, auditorio, gimnasio, losa deportiva y comedor escolar.

En esta institución educativa se viene impulsando la práctica de la lectura a través del Plan Lector. Tratándose de una actividad elemental para el desarrollo del pensamiento creemos que el

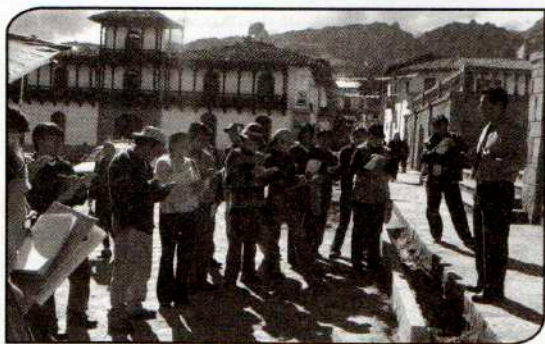
esfuerzo de esta institución es digno de imitar por las otras similares y apoyar por parte de las autoridades educativas como la UGEL y el Municipio Provincial.

Felicitaciones a todos los integrantes de la Comunidad Educativa y ¡Feliz Aniversario!



## Instituto superior tecnológico público de Chacas

Este centro de estudios fue creado por R.M. N° 0393-2008-ED, en setiembre de año 2008, cuenta con la autorización de funcionamiento de dos carreras profesionales: GUIA OFICIAL DE TURISMO Y AGROPECUARIA, ha abierto sus puertas a la comunidad estudiantil chacasina en abril de 2009, siendo los pioneros de este centro de estudios, el director, los integrantes del personal jerárquico, docente, administrativo y de servicios y, lógicamente, los alumnos.



El profesor de Guía Oficial de Turismo del ISTCH, en plena clase teórico práctico ante el frontis de la Iglesia de Chacas.

El Plan Estratégico de Desarrollo de la provincia involucra a los pilares fundamentales que podrían impulsar el desarrollo

económico y social de la provincia de Asunción son: La actividad turística y agropecuaria.

La visión de desarrollo al año 2012 de la provincia de Asunción, contempla el aprovechamiento de sus recursos turísticos: De aventura, religiosos, arqueológicos y costumbristas; incluyendo sus atractivos naturales; además será un importante productor y comercializador de "truchas arco iris" para el mercado nacional e internacional, de ganado vacuno y ovino, con elevada producción de carnes y leche, de animales menores y productos de pan, lo que garantizara su auto consumo y abastecimiento de excedentes en los mercados locales; también ejecutar actividades integrales agrícolas, agroindustriales y mercadeo en líneas como el yacón y derivados, maíz blanco, maíz morado, especies aromáticas y medicinales, granos y cereales andinos.

Toda esta visión quedará como un simple anhelo sin concretizar si no se prepara a los futuros ciudadanos para asumir tal reto. Es necesaria la implementación de un plan de estudios que involucre a todos los estamentos de la sociedad chacasina; tarea en la cual el flamante Instituto Superior ha de cumplir un rol decisivo.

Por lo pronto se nota un gran interés de parte del personal involucrado, como se aprecia en la fotografía adjunta, en donde el profesor imparte lecciones ante el mismo lugar objeto de estudio, la Iglesia Matriz, declarada Monumento Nacional.

## Chacasinos ganan concurso promovido por Antamina

Ampliación del Proyecto de Mejoramiento Agrícola con Tecnología Intermedia, en base al riego por aspersión

Un ejemplo a seguir para las autoridades locales y regionales

Por: Roque Otárola Peñaranda

Un grupo de paisanos se han organizado en una ONG llamada Instituto para el Desarrollo de Chacas, con la finalidad de promover y gestionar acciones en nuestra provincia, para favorecer su desarrollo en los campos del turismo, la actividad agropecuaria, educación, ornato, etc. Últimamente han logrado que el Fondo Nacional de Capacitación y Promoción del Empleo, de Antamina, apruebe el financiamiento de un proyecto para mejorar la técnica de riego por aspersión.

otros, de los cuales la prensa nacional ha dado cuenta pormenorizadamente.

La meta consiste en involucrar a 1,000 familias adicionales en los próximos cinco años, para cuyo efecto y gracias a los resultados que se obtengan, se buscará la ampliación del financiamiento y de la asistencia técnica a partir de los propios campesinos dotados del know how que el "aprender haciendo" les proporcionará.

Como se puede apreciar, las actividades que la ONG promueve están orientadas hacia la visión que se ha planteado en torno a Chacas y a su micro región para el corto, mediano y largo plazos, conforme a la descripción que este documento precisa. Es indudable que para alcanzar tan caro objetivo, es precisa la convergencia de voluntades identificadas con el presente y el futuro de la tierra que nos vio nacer. De voluntades individuales e institucionales. **De voluntades que apuesten por la inclusión, más allá de todo protagonismo pasajero.**



Maricela Cafferata Díaz, coordinadora de INDECHA, cumple la tarea de registrar a las familias beneficiarias con suma minuciosidad y directamente, previa constatación de su precaria situación económica, en la plaza de Pampash, con el proyecto de Mejoramiento Agrícola que les favorecerá.

La experiencia que se iniciará en Pampash y Vizcas y permitirá que 200 familias campesinas mejoren sus conocimientos, implementen tecnologías, incrementen sus ingresos y eleven su calidad de vida, convirtiéndose en una especie de foco de irradiación docente para que otras comunidades y centros poblados emulen las experiencias que allí se aplicarán y las asuman, aplicando metodologías exitosas, plenamente probadas en los departamentos de Huancavelica, Cusco, Puno y



El alcalde del centro poblado menor Pampash, don Vicente Hidalgo, departe con algunos de los pobladores beneficiarios, en un ambiente de armonía y regocijo, al enterarse que el proyecto FONDOEMPLO, destinado a su jurisdicción, había sido aprobado y favorecerá a un total de 200 familias.

# Circuitos turísticos internos en Asunción

**El futuro de Chacas radica en la aplicación de efectivas tecnologías agropecuarias y en la actividad turística sostenida.**

Por: Roque Otárola Peñaranda

Considerando la urgente implementación de la organización y habilitación de circuitos tanto en Chacas monumental como en su entorno natural, de modo que los visitantes aprecien directamente la obra del Padre Ugo, combinando su estancia con excursiones hacia destinos sugestivos, debidamente señalizados, con descripción orientadora sobre su biodiversidad, dotados además de historias rescatadas de la tradición y asistidos por guías locales informados y solícitos; con un nuevo aporte concursal del Fondo Antamina, los amigos de INDECHA han iniciado la puesta en valor de los siguientes circuitos:

## a) "Chacas Monumental"

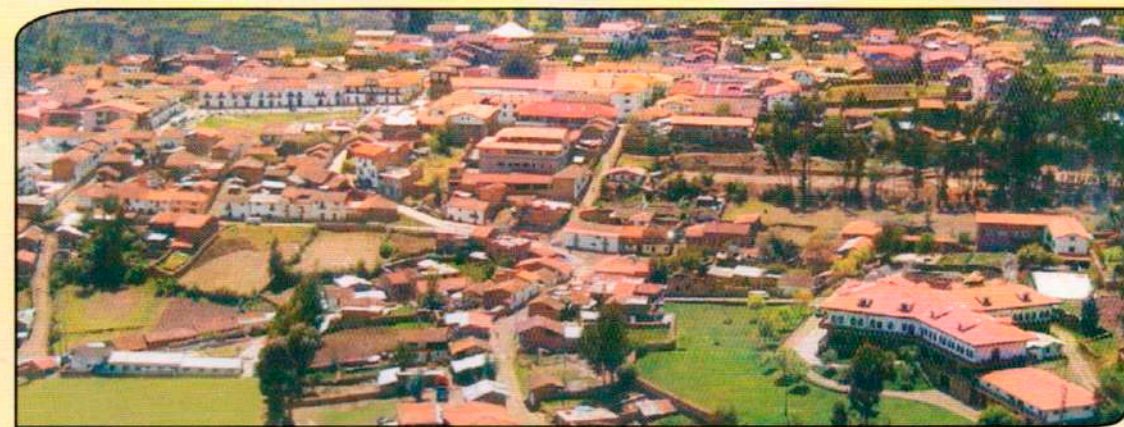


- Incluye, la Iglesia Matriz y su hermoso retablo tallado en madera el siglo XVIII.
- Solemne Misa Dominical celebrada por el Padre Ugo en la que las voces de los niños oratorianos entonan el himno quechua "Kanmi Dios Kanki".
- La Cooperativa "Don Bosco", en donde las hábiles manos de los niños y jóvenes artesanos trabajan la madera elaborando muebles y obras de arte que el mundo admira. Allí también se obtienen bellos y



Retablo colonial tallado en cedro y revestido con pan de oro, declarado monumento nacional, fue refaccionado por los talladores de Chacas en 1980.

- luminosos vitrales, en tanto que la fábrica de vidrio es toda una novedad en la región y en el país.
- El Hospital "Mama Ashu", en donde, a decir del Padre Ugo, los pobres son atendidos gratuitamente como si fueran ricos.
- El Museo Histórico ubicado debajo del atrio de la Iglesia.
- Las puertas y balcones de la plaza principal, bellamente labrados en madera, así como los monumentos que adornan sus esquinas, tallados en granito con escenas de la vida y de las costumbres chacasinas.
- El mirador de Pirushtu, antigua atalaya Pre Inca que formaba parte del sistema de vigilancia que prevenía incursiones y asaltos de los guerreros de otras tribus.
- El sugestivo paraje de Hurawanka, próximo a remodelarse, cuyo manantial cautiva a los visitantes que beben de sus aguas, uniéndolos por amor a las bellas damitas chacasinas.



Así se observa la capital de Asunción, Chacas, desde el mirador natural de Huarazpampa; en la parte inferior podemos distinguir el moderno hospital Mama Ashu.

## b) "Chacas y su Entorno"

- El Centro de Investigación de la Papa, en donde expertos voluntarios realizan trabajos de ingeniería genética para mejorar la producción y la productividad en la zona. Allí se ha creado y propaga la variedad de papa "chacasina", de gran calidad y alto rendimiento.
- Los viveros forestales que aportan plántulas con los que los Oratorianos del Padre Ugo han instalado más de un millón de árboles cada año en las laderas eriazas de la zona.
- Las viviendas modernas y a la vez típicas de los artesanos que han decidido quedarse en su tierra natal.
- El Centro Pecuario de LLuitzupananga, con sus pastos cultivados, riego por aspersión artesanalmente instalado, ganado vacuno mejorado y su planta de derivados lácteos.
- Los formidables miradores de Wauyá y Huarazpampa, privilegiados lugares, desde donde se puede apreciar, en toda su magnitud, los valles conformados por los ríos Arma, Chacapata, Chukpín y Acochada, tributarios del Yanamayo que lleva sus aguas al caudaloso Marañón.



Balcones con artísticos tallados circundan la plaza de armas

## c) "Circuito Patarcocha"

- Habilitación de la ruta peatonal y de herradura Chacas-Laguna de Patarcocha, pasando por el poblado de Cochay y por el sitio arqueológico de Antash. Señalización, identificación científica de especies de su biodiversidad e instalación de miradores.

- Construcción de un tambo comunal en el que los visitantes descansarán luego de la caminata y podrán saborear, frente al bello espejo de agua de la laguna, papas sancochadas recién cosechadas, choclo con queso, huevos de corral, chicharrones, cebiche de tarwi, puchero y la tradicional "cazulada" chacasina. Podrán también adquirir productos artesanales elaborados por los comuneros de la zona. Este Tambo será conducido por los propios campesinos del entorno.
- Organización de los criadores de caballos, a fin de disponer de "recuas" para las cabalgatas.



Instructores italianos de trabajos con vitrales, posan, haciendo un alto en sus labores, en compañía de algunos turistas en el mirador de Pirushtu.

## d) Circuito Wacramarca

- Habilitación de la ruta peatonal y de herradura Chacas-Sitio Arqueológico de Wacramarca, pasando por el poblado de Huallin, el antiguo centro minero de Pompey y la catarata de Ruripaccha. Señalización, identificación científica de su biodiversidad e instalación de miradores.
- Habilitación de un paraje junto al sitio arqueológico de Wacramarca, en donde los visitantes recibirán información de los guías especializados. Se ha de complementar con la organización de los criadores de caballos, a fin de disponer de acémilas de la zona para las cabalgatas.

## Turismo

## Chacas, el turismo del encuentro

Guías chacasinos promueven el turismo vivencial de Europa hacia el Perú

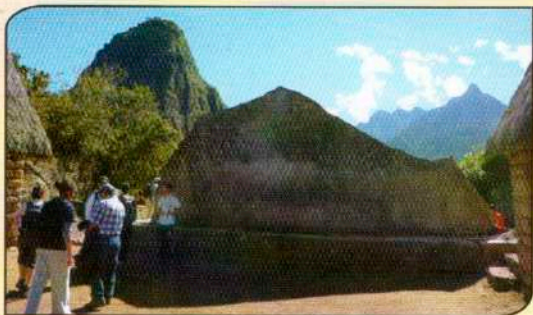
Cuando es el mismo poblador del ande el agente protagonista, las tareas de promoción turística de aventura y ecológica, resultan más competitivas, con resultados que colman las expectativas de los usuarios más exigentes.

Este es el caso emblemático de nosotros, los hermanos Roca Ramos, desde hace unos años estamos desarrollando circuitos turísticos de deporte de aventura y montañismo en la Cordillera Blanca y en la de Huyhuash, en Ancash. También nos proyectamos hacia los destinos del Cuzco, la capital arqueológica del Perú y América, que ejerce un magnetismo especial para los viajeros, debido a sus numerosos atractivos culturales, sagrado legado de nuestros ancestros nativos.

Nosotros tenemos una ventaja sobre otros guías y promotores turísticos, porque cumplimos nuestro trabajo con cariño y con la mejor voluntad, ya que primero es la integridad física y moral de los turistas; lo tratamos con el respeto que se merecen y, el aspecto económico que conlleva la actividad, es una consecuencia del sincero buen trato que reciben.



La Cordillera Blanca, en su vertiente oriental, hacia Chacas, ejerce un atractivo irresistible al turismo de aventura

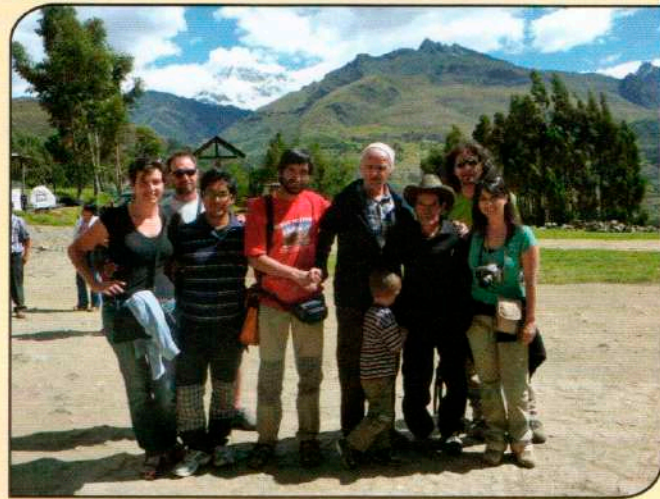


Edgar Roca y sus acompañantes admiran el magnífico bloque granítico generador de energía, en Machu Picchu.

**Cesar Roca. GUIA** Cel. 0051- 943974464.  
**Telf:** 0051-043-786666  
 ramosroca@yahoo.com  
 Cel. 0051 - 943832042 urpiroca@yahoo.es  
**Felix Roca GUIA** Cel. 0051 43 9639674.  
 felixroca21@yahoo.com

**INFORMACIÓN GRATUITA PARA EXPEDICIONES:** Oswaldo. Arte andino de alta calidad, escultura, pintura, proyectos de plazas y obras grandes, ilustrando con el arte auténtico, que le da un sentido histórico del pueblo. **"SU OBRA COMO TESTIMONIO VIVO LAS ESCULTURAS DE LA PLAZA DE HUARAZ, AHORA PATRIMONIO DE LA UNESCO"**

Samuel Roca  
 Guía



En reciente visita, turistas europeos, guiados por los hermanos Roca, posan junto al progenitor de éstos y al Padre Ugo de Censi, en la localidad de Yanama

**Comentarios de los usuarios de los nuevos destinos de turismo vivencial de Chacas:**

"Hemos tenido la gran suerte de conocer los hermanos ROCA, originarios de la Cordillera Blanca. Orgullosos de su origen, orgullosos de llevar el mismo apellido del emperador Inca llamado Inca Roca; decidieron hacer conocer su tierra, las tradiciones antiguas, pero sobre todo, comunicar el espíritu incaico.

Todos los ocho hermanos Roca, primero habían sido cazadores, como los antiguos dirigentes de los Andes, luego acompañaron a un gran amigo y padre el Padre Hugo de Censi a pintar sus hermosos cuadros al óleo; también han sido catequistas en los pueblitos más perdidos de los Andes, han mantenido una estrecha relación con su territorio familiar en las montañas, recorriendo valles, bajando a las quebradas, bebiendo de los manantiales, haciendo trekking, practicando montañismo extremo...Desarrollan un turismo inteligente y auténtico, planificando programas personalizados, para que cada visitante se sienta seguro y al mismo tiempo protagonista, no pasivo como se acostumbra y que son impulsados por los programas decididos por terceras personas o por el medio moderno y superficial de internet.

www.incaroca.it  
 E-mail: edgar.roca@libero.it edgar@incaroca.it

## Educación

## Proyecto educativo y cultural "Atrapando el Mundo en Palabras"

Una biblioteca para aprender en el pueblo de Yauya

**"El libro es una cosa única que hay en el mundo, mejor dicho, es el mundo".**

Jorge Luis Borges

Por: Consuelo Pasco Valladares  
 Presidenta de Jatun Nani

La celebración de los cien años del distrito de Yauya, en la provincia Carlos Fermín Fitzcarrald fue una brillante oportunidad para que la Asociación Cultural y Educativa JATUN NANI organizara una campaña pro biblioteca para el pueblo. Convocamos a los yauyinos, a los amigos, a las instituciones de la sociedad civil, a las empresas y editoriales, invitándolos a participar activamente mediante sus donaciones para tener buenos libros y otros materiales educativos que ayuden a mejorar la calidad educativa de nuestro distrito.

Por la naturaleza de este artículo y el público al que va dirigido, me referiré sólo al aspecto educativo que se relaciona con los aprendizajes de lectura y su vinculación con los materiales escritos. La biblioteca nació para atender a los niños, jóvenes y profesores a fin de que aprendan más sobre la realidad natural, social y cultural, no sólo de su entorno, sino de otras regiones, el país y el mundo, gracias a la puesta en marcha de nuestro proyecto "Atrapando el mundo en palabras".

Desde su inauguración (noviembre de 2005) hasta la actualidad, venimos desarrollando los seis componentes del proyecto: 1) Educación del usuario y actividades de animación lectora en la biblioteca; 2) Atención a las escuelas rurales del distrito mediante el servicio de la Alforja Viajera; 3) Atención a los niños y las madres de la educación infantil a través del servicio de la Bolsita Viajera; 4) Capacitación y asesoría docente; 5) Promoción del intercambio cultural y 6) Difusión y publicaciones. Cada uno de estos componentes están articulados pedagógica y culturalmente dando sentido y significatividad a todas las actividades que se realizan en Yauya. El corazón de nuestro proyecto es la biblioteca, que en la actualidad es un "Centro de Recursos para el aprendizaje y el disfrute; y un lugar de encuentro y de comunicación entre docentes, sus alumnos y padres de familia".

Es posible que surjan interrogantes como éstas: Si los niños y jóvenes de Yauya, ahora son usuarios de la televisión y el internet, ¿por qué dotar al pueblo de una biblioteca con libros?, ¿no será mejor tener una biblioteca virtual?, ¿qué funciones pueden cumplir los textos literarios e informativos en un mundo altamente globalizado?, ¿cómo se podrá modificar la realidad educativa mediante una biblioteca?

Las respuestas a éstas y otras preguntas las damos desde el punto de vista pedagógico, es decir, por el valor que le otorgamos a los libros y los materiales educativos para los aprendizajes. Pensamos que los libros tienen el privilegio de acercar al lector al conocimiento y los valores creados por hombres y mujeres de todos los tiempos, los que se transmiten por generaciones. Los lectores-sean niños o adultos- pueden recurrir a los libros cuantas veces

quieran y pueden encontrar en sus páginas una o mil respuestas a las interrogantes que se hacen como personas, como colectivos de una nación y habitantes del mundo.

Si bien, la modernidad nos acerca a otros lenguajes más visuales y auditivos como la televisión y el internet, no podemos dejar de lado la importancia de la lectura de los textos impresos para aprender y disfrutar. Por eso, la biblioteca de Yauya tiene una valiosa colección de libros informativos y literarios<sup>1</sup>, videos educativos, juegos, instrumentos musicales, material interactivo que ayudan a pensar, imaginar, crear y comunicar. Asimismo se ha puesto al alcance de los usuarios los recursos de la tecnología como la televisión y computadoras, entre otros. Cuenta con una moderna y atractiva sala infantil, una sala para escolares y otra, para adultos.

La Asociación Cultural y Educativa JATUN NANI – conformada por un equipo interdisciplinario- está abocada a la transformación educativa del distrito de Yauya. En sus planes a corto plazo, esta la implementación de rincones de lectura o "Yachakunapag" en las escuelas rurales con mobiliario y materiales pertinentes. A mediano plazo, estaremos implementando los componentes del proyecto "Atrapando el mundo en palabras" en los distritos de San Nicolás y San Luis. Ello será posible a la decidida voluntad política de los alcaldes, quienes apuestan por los cambios educativos que requiere la provincia. Ellos y nosotros estamos comprometidos por una educación de calidad, reconociendo que es un derecho fundamental de los niños, jóvenes y adultos de la zona, el tener acceso a buenos libros y otros materiales, que les ayudarán a conocer, aprender y disfrutar, contribuyendo a su desarrollo personal y social, para que sean mejores personas y ciudadanos y poder contribuir más adelante al desarrollo de nuestro pueblo, la región y el país.



Libros donados por Jatun Nani deleitan a los niños yauyinos.

<sup>1</sup> Actualmente, tenemos más de seis mil libros debidamente catalogados por profesionales en bibliotecología.

## Educación

## Las emociones destructivas

Estados anímicos que aniquilan la estructura de la personalidad

Por: Venancio Asencios Araíndia

Los comprometidos con la educación, debemos de conocer a la perfección, hoy más que nunca, las inteligencias múltiples, las inteligencias emocionales y, por último, las emociones destructivas y sus defectos.



El autor del artículo, cuando ejercía el cargo de director del C.N. Amauta Atusparia de Chacas.

Daniel Goleman, quien con mucho acierto considera al cerebro humano como la base de las manifestaciones mentales, nos dice que la felicidad de la humanidad radica en identificar y erradicar **las emociones destructivas**, conocidos también en la literatura budista como los tres venenos; estas son:

De **la ira** se desprenden las aflicciones mentales tales como: la cólera, el resentimiento, el rencor, envidia/celos, crueldad.

Del **apego o deseo** se desprenden la avaricia, la autoestima exagerada, excitación, ocultamiento de los propios defectos y embotamiento.

De la **ignorancia** también se desprenden las siguientes aflicciones mentales: la fe ciega, pereza espiritual, el olvido, la falta de atención introspectiva, la petulancia, engaño, desvergüenza, desconsideración a los demás, falta de escrúpulos y la distracción.

En las instituciones educativas nuestros profesores deben de conocer y manejar estas concepciones con los alumnos, para amenguar la creciente violencia en nuestra sociedad actual. Si logramos evitar en nuestra vida cotidiana la práctica de los tres venenos, estoy seguro que nuestras relaciones interpersonales serían más armoniosas y duraderas, porque este tipo de emociones dificultan nuestra de comunicaciones en la comunidad educativa y en otras organizaciones. Algunas recomendaciones al respecto:

## Los efectos de la ira

Es necesario comprender que la ira es un factor desfavorable, en el proceso de la comunicación, bajo los efectos de la ira, se pierde toda conexión con la realidad, en relación a diferentes aspectos vitales:

1. Toda persona tiene derechos a que se le respete sus ideas,
2. Los mal entendidos se resuelven, exponiendo las ideas claras, ordenadas y conscientemente,
3. Opinar diferente no implica, rechazar a la persona que difiere con nuestras ideas.

Muchas veces, al discutir bajo los efectos de la ira, la persona airada, tiende a violentar los límites de la otra persona, tomando

diferentes posturas que intentan intimidar al que lo escucha, ejemplos: gritos, insultos, amenazas, ofensa, actitud crítica o burla, ironías, sarcasmo; violencia verbal, psicológica y hasta física.

## Medidas preventivas para evitar ser agresor

1. Expresa sus ideas con tranquilidad y calma, no importa si el otro no lo hace, hágalo usted, sin utilizar palabras hirientes, ofensivas o humillantes.
2. No use un timbre de voz que resulte en gritos, ni gestos irónicos; no importa si el otro grita o gesticule,
3. No amenace, ni señale cerca del rostro, ni toque ninguna parte del cuerpo del otro, ni mirar con gestos altaneros, amenazantes o prejuiciosos.
4. Si la otra persona está sumamente airada, déjela hablar todo lo que desea, el silencio suyo la ayudara a calmarse.
5. Intente comprender su opinión, respetando su punto de vista; pero exigiendo que también respeten la posición tuya.
6. Refleje con amabilidad las actitudes erróneas que esta manteniendo la otra persona y hágale ver su error al discutir, amenazar, ofender, o irritarle a usted, cuando lo vea más calmado.
7. En caso de estar usted inseguro de cual de las partes tiene la razón, permítale a la otra persona y a usted mismo, reconsiderar continuar la conversación en otro momento y, sugiera si se puede consultar a otros expertos, esto sería la mejor técnica.
8. En caso de que usted esta convencido de que la otra persona tiene la razón, por el bien de la comunicación, y de ambas partes, acepte su error, admita cual es la razón y trabaje para que todo se resuelva convenientemente.



Para quienes tenemos raíces andinas, la música vernacular, con instrumentos de viento, cuerdas y percusión, constituye una forma de terapia insustituible, si tenemos la sensibilidad para captar el mensaje telúrico que transmite.

## Agropecuaria

## Mejoramiento de pastos y sus magníficos resultados

Novedosa tecnología láctea en los andes

Por: Maricela Cafferara Díaz

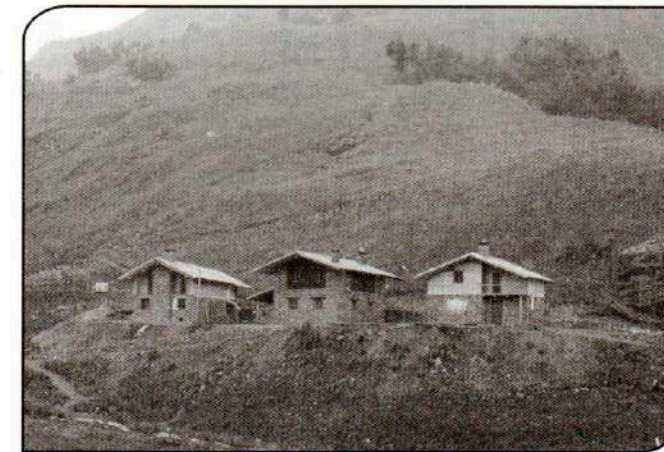
En la puna de **Hachucocha**, jurisdicción de la provincia Fitzcarrald, a más de 4 300 metros de altitud, se ha logrado mejorar la calidad de los pastos, que anteriormente eran solo de ichu. Mediante un trabajo de aclimatación, la Organización Mato Grosso ha implementado el cultivo de pastos de las regiones nórdicas de Europa en esta zona, aparentemente inhóspita, obteniendo resultados sorprendentes. Al pasar por la carretera que interconecta a San Luis con Huari, vemos varias hectáreas de pasto de mayor tamaño y con aspecto más compacto, inclusive el color verde tiene una tonalidad diferente.

Este proyecto se ha complementado con la adquisición de ganado mejorado, traído, ya aclimatado, desde Puno, de raza Brown Suiws y cuyo rendimiento en leche ha superado las expectativas.



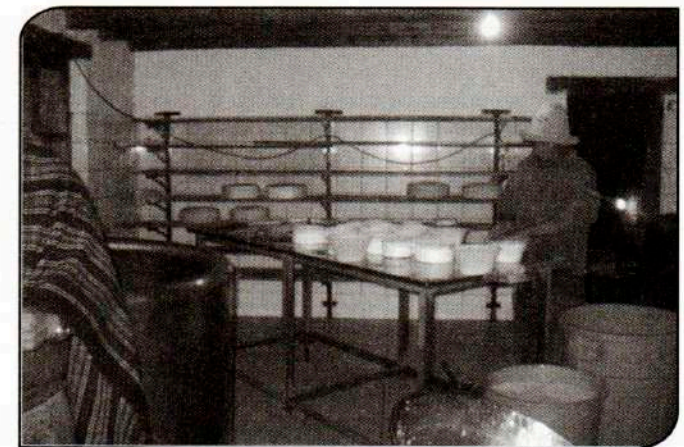
No podía faltar el pintoresco aviso comercial, protegido de las inclemencias del lugar, por su techito rústico de paja de ichu.

Nos preguntamos: ¿Qué impide al Estado asumir este tipo de trabajos de promoción pecuaria? ¿Por qué el Ministerio de Agricultura, en coordinación con los Gobiernos Regionales, no implementa esta tecnología a nivel nacional? Tenemos en el Perú tanta extensión de punas desoladas, con pastos raquíticos, que produce sana envidia el contemplar como progresa esta ganadería, en una altitud que parecía estéril.



Instalaciones modernas, adecuadas a la geografía del lugar, facilitan la actividad pecuaria que beneficia a los alumnos de la escuela de tallados Don Bosco de Chacas.

La Parroquia de Chacas, como un estímulo a los alumnos más destacados del Instituto de tallado en madera, les dona una vaca para que, con un cuidado directo por ellos, en forma rotativa, les beneficie con el producto agregado de la venta de los exquisitos quesos que se están fabricando, desde hace unos dos años aproximadamente. Las reses son tratadas con orientación veterinaria y sus crías reciben las vacunas y el cuidado correspondiente, de tal modo que la mortalidad es mínima.



La producción de quesos, con moderna tecnología, es garantía de la calidad del producto, que se consume en el ámbito de la provincias Asunción y Fitzcarrald.

## Cultural

En todo inmigrante del campo a la metrópoli, la nostalgia es avasallante

## Remembranzas de mi querido pueblo de Viscas

A esta altura de nuestra vida, rememoramos y tenemos una mixtura de sentimientos, de lo entrañable de los viejos tiempos, con sus virtudes y flaquezas, que nunca se trastocaron en miserias y, brindaron sabor, valor y abundancia a nuestra existencia, allá, en nuestra querida heredad.

Juan Emiliano Milla Mallqui  
Ex alumno de la Escuela de Varones 346 - Chacas

Todo pueblo tiene su propia costumbre que lo distingue de otro, por el modo peculiar de vivir y actuar de sus habitantes; muchos pueblos tienen costumbres parecidas, ya que la costumbre según el diccionario de la lengua española es hábito, uso "es práctica que ha adquirido a fuerza de ley" por lo que se dice, que la costumbre es una ley que cumple sin remilgos de desaprobación, ni disimulos del conocimiento. Es una norma nacida de la conciencia del pueblo, de todo nivel social y cultural.



**Variación en los nombres.-** En mi pueblo de Viscas, existen variadas costumbres, desde las épocas de sus orígenes hasta la actualidad, algunos ya han pasado al olvido por no tener resonancia alguna y otros aún superviven, porque están arraigados en el corazón del pueblo viscasino. Nos ha dejado profundas y hermosas huellas memorables y practicadas a través del tiempo es la de no llamar a las personas por sus legítimos nombres, sino con derivaciones cariñosas o en broma jocosa, sin intenciones de ofender a nadie, más bien con afecto; así tenemos algunos ejemplos: A don Jacinto lo llamaban "don Jashi", a don Santiago "don Shanti", a don Teodoro "don Tiullu", a don Esteban "don Ishti", a don Gregorio "don Llicochu", a don Leocadio "don Liucu", a don Epifanio "don Ipicho", a don Cesáreo "don Shishaco", a don Nicanor "don Nicacho", etc. Lo mismo sucede con las nombres de las damas, por ejemplo, a doña Dalmira la llamaban "doña Dallmi", a doña Cirila "doña Shilli", a Casimira "doña Cashmi", a Asunciona "doña Ashu", a mi abuelita Rocenda "doña o tía Llushi", a mi madre Ubencia "Uvicha", a Micaela "doña Mica", etc.

Como comprobamos, siempre se trata de reducir los nombres a solo dos o tres sílabas; así apreciamos en los siguientes nombres femeninos: Doña Consuelo "doña Cumshi", doña

Agripina "doña Aclli", Bernardina "doña Berna", y la última dama de nuestra generación es la señora Sebastiana, a quien llamamos cariñosamente "doña Shiwuaca".

**Los gentilicios y apodos.-** De igual modo, existe la costumbre de llamar a las personas con su nombre y el agregado del lugar en donde nacieron o vivieron; generalmente esto sucede cuando hay homonimia, para diferenciarlos y evitar confusiones al designar a las personas "tocayas"; por ejemplo a un señor le decían "Garagirca-Tiullu", porque este personaje, Teodoro, nació y vivió en el paraje Garagirca (cumbre en donde hay unas pencas), "Gochacuchun-Anchi", Andrés, el que vive junto a la laguna; en el caso de las damas ocurre el mismo caso: Wikugirca doña Llaulli, porque la señora llamada Claudia, nació, vivió y murió en el paraje mencionado, etc.

Así mismo, se diferencian por sus apodos, por ejemplo, a don Juan le decían Gargajuanshi, porque hablaba muy rápido, a don Sebastián, lo llamaban Gagoshiwuaco, porque pronunciaba mal las palabras y no se entendía, a don Manuel le dicen "Wishtu Mañu", Manuel el cojo, por su manera de caminar, etc.

El tiempo a desdibujado y guardado en el recuerdo otras costumbres que ya han desaparecido de nuestra vida cotidiana, aunque no podemos olvidar nuestras primeras vivencias maravillosas y añoramos aquella lejana infancia; el tiempo ha pasado sin perdonar y, las nuevas generaciones practican otras costumbres.

**Lo que se ha perdido.-** La modernidad a trastocado todas nuestras costumbres, casi ya no se festeja la fiesta del 10 de Agosto, que llegaba puntual, con sus alborotos y alborozos, con sus danzantes: Los Yayus, los Negritos Peruanos, Contrahuanquillas, Mozodanzas y Pasohuanquillas, todos ellos desaparecieron para no volver más. También recordamos del Domingo de Carnaval, la fiesta del Chihualito; un árbol melancólico que plantábamos luego de traerlo de los lugares cercanos de nuestra comarca, lo engalanábamos con serpentinas; de sus mustias ramas mecíanse apetecibles frutas, provocándonos codicias infantiles; era embellecido por una ajada dama versada, la "tía Donata"; una muchedumbre de acompañantes jóvenes y adultos, en desafío, jalaban las marumas, al compás de la roncadora y caja de tío Pancho. Allau chihualito de nuestra hermosa tierra, ha desaparecido de la antañosa capilla y no lo volveremos a ver jamás.

Hay muchos recuerdos de aquellas costumbres, que están ocultos en algún lugar de nuestra mente y en el corazón de nuestro querido pueblo de Viscas... estoy en su búsqueda.

## Actualidad

## La primera piedra para el templo de San Miguel

Desde siempre, el paraje de *Tzhintzhuragra*, en plena ladera del camino que asciende hacia Chinlla, ha ejercido un peculiar atractivo y es centro de peregrinación para los fieles devotos de San Miguel, en cuya festividad, año tras año, se va incrementando la cantidad de visitantes. A pesar de ello, su capillita luce muy modesta y no concuerda con el nivel de los festejos patronales.

El 25 de julio último, por iniciativa del Alcalde Provincial de Huari, don Edwards Vizcarra Zorrilla, se procedió a colocar la primera piedra del que será, en el futuro, el templo dedicado a rendir culto a la milagrosa imagen de San Miguel, la ceremonia estuvo presidida por el reverendo padre Lorenzo, Párroco de Chacas y también estuvo el Alcalde de Asunción, Eugenio Brito. En este esfuerzo ejemplar y mancomunado que une pueblos y voluntades, participan también la Organización Mato Grosso y la Municipalidad de Acochaca.

Es oportuno recordar las raíces chacasinas de Alcalde De Huari, su señor padre, don Julio Vizcarra Ayala, quien tuvo

un protagónico desempeño como ciudadano y autoridad en Huari, fue oriundo de Cuntuyoc, Acochaca.



Esta modesta capilla, erigida hace mucho tiempo por los fieles devotos de San Miguel, será reemplazada, debido a la iniciativa del Alcalde de Huari don Edwards Vizcarra, por un templo que sea fiel expresión de la multitudinaria presencia que convoca cada año en su fiesta patronal.

## Catedral de Pucallpa, expresión de arte y fe

En Pucallpa, capital del departamento de Ucayali, se puede observar su flamante y hermosa catedral. La arquitectura de su conjunto y su torre son una muestra de diseño moderno y delicada expresión artística; a la vez, son símbolos de fe, esperanza y reflexión. La puerta de entrada tiene cierta semejanza a la Iglesia de Chacas por su fino tallado, en caoba de la zona. Al ingresar, cual museo contemporáneo, muestra la majestad de su belleza porque traslada las obras de inspiración de talladores de familias andinas hacia la zona amazónica.



La formidable puerta principal de la catedral de Pucallpa, tiene un diseño definitivamente moderno; pero sus artísticos tallados en alto relieve delatan la intervención de sus autores: Los artesanos chacasinos.

Se trata de una obra más de nuestros paisanos chacasinos, hijos del padre Ugo; ellos fueron los maestros que hicieron el diseño, la ubicación, la estructura. En fin, son obras de valoración humana en los diferentes espacios de la catedral.

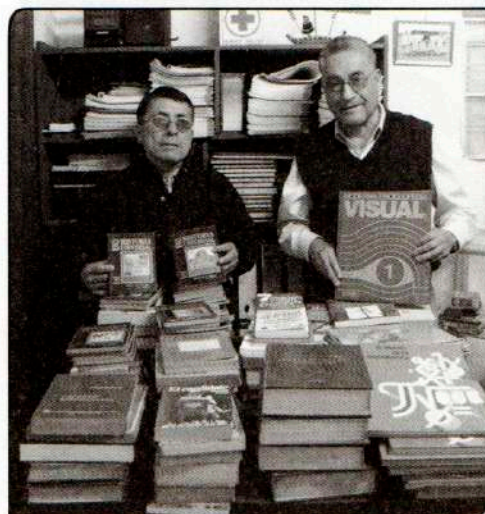
Allí están para orar, mirar y admirar: El Cristo Crucificado, las variadas fases de la pasión, muerte y resurrección de Jesús, con muestras independientes, los hermosos vitrales, sus sillones; en fin, un mismo paisaje cultural, un mismo sentido, como en Pomallucay, Chacas, San Luis, Piscobamba, Llamellin, Chimbote.

Su visita será motivo de gran orgullo e identidad, como recordando que estos artistas provienen del alma escondida de aquellos que, otrora, fueron los más marginados de la sociedad.

## Actualidad

## Chacasinicos residentes en Ancón

## Envían libros para la Biblioteca Municipal de Asunción - Chacas



Este material bibliográfico, el que muestran César Quiroz (Vocal) y Filiberto Jiménez (Presidente), forma parte del segundo lote que enviaron, a la Biblioteca Municipal de Asunción, en ejemplar actitud, los chacasinicos residen en Ancón.

El comité de Apoyo al Desarrollo de Asunción Chacas - CADACH con sede en el distrito de Ancón - Lima, envió el 24 de Julio del 2009 el segundo lote de 155 libros y 12 revistas educativas para la biblioteca municipal de Asunción Chacas, que según lo convenido con el señor Alcalde Provincial, Porf. Eugenio Brito Castro, ratificado con su oficio N° 0489 - 2007 / MPA/ A - CH del 13-11-07 esta biblioteca se implementaría en el primer piso de local municipal provincial.

Tanto el primer envío de Julio del año pasado, como la presente remesa se realiza gracias a la gentil donación de chacasinicos residentes en Ancón y otros amigos que aprecian nuestro pueblo, cuyos nombres mantenemos en nuestros archivos.

Invocamos a las Autoridades Ediles de Asunción, hagan el esfuerzo de organizar adecuadamente la biblioteca municipal para el pueblo, ya que también es una de las funciones de los Gobiernos Locales establecidas en su Ley Orgánica (Art. 73ª).

Siempre teniendo presente que "CON HOMBRES Y LIBROS SE ENGRANDECEN LOS PUEBLOS"

"LEE Y SERÁS EL PRIMERO"

Las donaciones de libros nuevos o en buen estado, se reciben en el Jirón José Carlos Mariátegui (ex Loa) N°404 Ancón o llamar al celular 995155685.

## Sapchá celebra su fiesta patronal, 30 de agosto

El día 30 de Agosto celebramos en nuestro querido terruño SAPCHÁ y acá en la capital, los paisanos radicados en Lima, nuestra Fiesta Patronal en honor a la Virgen SANTA ROSA DE SAPCHÁ, evocando nuestras costumbres de arraigo popular que a pesar de estar lejos, homenajeamos a nuestra querida Patrona, con un sentimiento religioso y tradicional que los provincianos traemos adherido a nuestro corazón y esto jamás se borrará de nuestra idiosincrasia, la cual nos transmitieron nuestros padres y antepasados y estas costumbres no morirán, ya que con estos actos perdurará nuestra identidad que es el amor a nuestra Patria, sobretodo los que vivimos añorando nuestro querido pueblito aunque este escondido en algún lugar de nuestro país.

Esta fiesta la iniciamos con la Víspera el día 29 de Agosto, con la Sagrada Misa a las 8 PM, seguida de bailes costumbristas como Anti Runa y Paso Huanquilla, que darán colorido a la reunión; amenizada con la Banda Orquesta: SANTA CECILIA DE ANCASH, estaremos hasta altas horas de la madrugada. **El 30 Agosto, Día Central, la Sagrada Misa, será las 12 PM,** después se hará el recorrido procesional, alrededor de nuestro local, llegando alrededor de la 1.30 PM haciendo su entrada triunfal a su casa Patronal, sito en **Jr. Pérez de Tudela N° 152, Urb. Santa Luzmila, Comas,** acompañada siempre por los bailarines demostrando su arte y gracia natos de la santa tierra.

Los invitamos cordialmente a estos actos litúrgicos y sociales, como un reencuentro con nuestros amigos y paisanos y sobretodo con nuestras costumbres y tradiciones.

**MUCHAS GRACIAS POR SU GRATA PRESENCIA Y QUE LA VIRGEN SANTA ROSA DE SAPCHÁ, BENDIGA SU HOGAR Y A TODA SU FAMILIA.**

Consejo Directivo de la Asociación Santa Rosa de Sapchá



## Actualidad

## Pampashinos jaquean a alcalde de Asunción

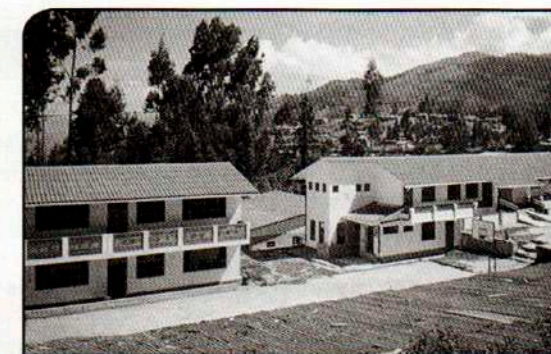
## Exigen el cumplimiento de las promesas electorales

Nos hemos enterado, mediante un noticiero radial, que el Centro Poblado de Pampash puso en aprietos al, últimamente, casi inubicable Alcalde de Asunción. Luego de varias intentonas frustradas por entrevistarse con el burgomaestre de nuestro pueblo, al fin pudieron verlo sorpresivamente e intentaron enrostrarle las promesas incumplidas, especialmente sobre la edificación del local escolar que fuera derruido, por indicación del Alcalde, porque les había prometido la construcción de uno nuevo con material noble. Pusieron en graves aprietos a la autoridad municipal, que posiblemente ya habrá encontrado la fórmula para cumplir con su promesa. Creemos que es un derecho de toda comunidad electora reclamar aquello que ofrecen ciertos candidatos, y luego padecen de amnesia selectiva cuando ya están entronizados en el cargo.

Cuentan que, el señor Brito ha manejado alrededor de nueve millones de soles en los dos primeros años de su gestión; es de suponer que las obras efectuadas reflejan la inversión de tal suma de dinero que NUNCA ANTES ha tenido administración municipal alguna en Asunción.

Es positivo que al señor Brito le guste tanto el deporte, que hasta se ha convertido en promotor deportivo y tiene su propio equipo de fútbol, al que financia, seguramente, con sus recursos personales. Es muy posible que los ejemplos de Mallqui con el Sport Ancash y de Juvenal Silva con el Cienciano del Cuzco, lo hayan inspirado a seguir los mismos pasos para lograr dividendos electorales en su ya pregonado proyecto político de las próximas elecciones regionales.

Le recomendamos que lo más estratégico sería ejercer su autoridad y presionar, juntamente con las organizaciones civiles, para que se concreten los macro proyectos ya en marcha, como la nueva carretera de Carhuaz - Chacas - San Luis, cuyos estudios definitivos están entrapados en el MTC y en el Ministerio del Ambiente.



La construcción de los locales escolares, tanto como el del "Amauta Atusparia" de Chacas y el "Javier Heraud" de Acochaca fueron financiados con fondos provenientes de la Región Ancash, previa aprobación de los estudios técnicos respectivos. El dinero para la edificación del local escolar para Pampash, se lograra cuando el proyecto respectivo reciba la promoción del Gobierno Regional



## El pavimentado del jirón Buenos Aires

## Deja pendiente muchas interrogantes

Esta obra abarca desde Pirushu hasta la calle que sale a Urahuanca, con una longitud aproximada de un kilómetro, le da un nuevo rostro al sector oriental de radio urbano de Chacas, conocido antaño como el barrio de Macuash. Hacia el norte se ha dado mayor amplitud, en una doble vía, que permite el fluido desplazamiento vehicular. Lamentablemente en ciertos sectores del barrio de La Alameda, las construcciones anteriores dificultaron los trabajos de ampliación de las calles. En términos generales, la obra está bien, pese a ciertas "chambonadas" de los técnicos que hicieron los trazos.

Hay una inquietud que ha quedado latente, consiste en una serie de preguntas sin respuesta. ¿A cuánto asciende el costo total de esta obra? ¿Cuánto se ha pagado

por la desconocida cantidad de bolsas de cemento, incluyendo el transporte? ¿Cuántos metros cúbicos de arena se ha requerido y a qué precio se ha comprado? La misma pregunta se refiere al ripio y a las piedras. ¿Cuánto de ha pagado por concepto de mano de obra calificada y no calificada? ¿Cuánto por alquiler de maquinarias? La ciudadanía chacasina, tampoco ha sido informada del origen de los fondos invertidos.



La vista muestra los trabajos correspondientes a la prolongación del jirón Buenos Aires, desde el barrio La Alameda hacia el sector de Pirushu.

Después de la entrega de una obra que proviene de los fondos recibidos por el Municipio, dinero que pertenece a todo el pueblo, es necesario un informe económico en aras de la transparencia administrativa, indicando además, que los documentos que sustentan los gastos están a disposición de los interesados. Aún no es tarde para subsanar tal omisión.



## Testimonio

## La Tragedia de Mama Ashu

## Restauración y Retorno a Chacas

No obstante haber escrito sobre el mismo tema, me permito hacerlo nuevamente porque los 63 años transcurridos han llevado al olvido a los pocos mayores que quedan, y los que nacieron a partir de 1946 maduros ya a la fecha, tuvieron poca información o ninguna del incendio que destruyó la imagen de la Virgen de Asunción de Chacas.

Por: Vicente Handabaka Zavaleta

Los continuos viajes, que por suerte vengo realizando a Chacas, reiteran los recuerdos de tantas otras que logramos hacer hacia la tierra querida, siendo la de mayor trascendencia aquel de 1947, que perennizado en la mente por lo incomparable, motivan el deseo de narrar detalles del evento realizado por chacasinos, con ocasión de la devolución a la Virgen después de la restauración a la que fue sometida.

**LOS HECHOS:** Enmarcados en la tradición y costumbres, es el mes de agosto la fiesta patronal de Chacas que se celebra como homenaje a la virgen de Asunción, celebración que motiva manifestaciones de gran pompa, devoción y fe de visitantes y lugareños, que dan solemnidad y prestancia de especial connotación.

En agosto de 1946 se realizaba la fiesta patronal, pero el día 16, de triste recordación, uno de los tantos devotos dejó una vela encendida muy cerca de la imagen de la Virgen, la que dio origen al incendio que la destruyó.

Producido el incendio, las manifestaciones de dolor y conmoción fueron a todo nivel, las noticias se difundieron, llegando a Lima con informaciones de todo tipo, lo que dio lugar a la movilización de la colonia con el propósito de buscar acuerdos para tomar las decisiones que el caso requería.

Las autoridades del distrito, así como los integrantes de Centro Representativo Chacas, unidos como nunca, decidieron emprender la tarea de restauración, para cuyo fin se acordó traer a Lima la imagen dañada, tarea que se cumplió el mes de setiembre de 1946, fijando como lugar para recibir y exhibir la casa del señor Ludgardo La Puente. Conocida la llegada de la deteriorada imagen las visitas se multiplicaron, así como la decidida colaboración requerida.

La restauración de los daños ocasionados por el incendio fue encomendado al escultor de talla internacional, señor Adolfo Winternitz, de nacionalidad suiza, el mismo que llegó a ser Decano de la Facultad de Bellas Artes de la Universidad Católica, notable profesional cuyo trabajo extraordinario satisfizo a todos, no obstante haber hecho la restauración solo guiado por fotografías que se le proporciono.

A medida que la restauración se hacía, la colonia chacasina agrupada en el Centro Representativo, en coordinación con las autoridades del distrito, fue preparando los planes para el

traslado de la Virgen a Chacas, programando los medios a emplear, actividades a realizar para que el acto tenga la solemnidad debida.

En Lima se organizó un baile social en el jardín Ancash, antiguo local en los Barrios Altos, con excelente resultado, buena concurrencia, presentación de conjunto vernacular y la espectacular abundancia de viandas donadas para su venta pro fondos.

Terminada la restauración de la Virgen, se recibieron sugerencias de todo tipo, entre ellas, la necesaria bendición, deseo que coincidió con el reciente nombramiento del primer Cardenal del Perú, monseñor Juan Gualberto Guevara, quien a nuestra solicitud aceptó, realizándose la ceremonia de bendición en el segundo piso del Palacio Arzobispal, ubicado en la plaza de armas, con palabras de elogio y felicitación del Cardenal por el éxito de la restauración y la devoción del pueblo de Chacas.



Imagen de Mama Ashu recién restaurada, engalanada con sus valiosísimas alhajas, donadas por sus devotos a través del tiempo. ¿Qué serán de ellas?.

Aunque las autoridades de Chacas exigían la inmediata devolución de la Virgen, se programó hacerlo recién en agosto de 1947, por lo que se gestionó un sitio para colocarla, lográndose un sitio preferencial en el templo de Los Desamparados en Chacra Colorada, Breña, donde permaneció hasta su retorno.

Después de los intensos debates, se programó el viaje, fijándose como fecha de partida el 8 de agosto con destino Huaraz, día 9 de agosto viaje a Marcará, día 10 viaje a caballo hasta Huayá y, el día 11 entrada apoteósica a Chacas, llevando también como parte del programa la presentación artística de la obra "Venganza de Indio" y la actividad deportiva.

La filantropía del señor Alberto Briceño, que atravesaba excelente momento económico, permitió la donación de un manto para la Virgen, un vehículo para transportarla y otro para la numerosa delegación.

El inicio del programa en mención, así como todas las actividades realizadas tuvieron como punto de reunión la casa de la familia Stuart en la avenida Militar en Lince, hecho que merece especial mención de agradecimiento a la generosidad de la señora Ercilla, a sus hijos Oswaldo y Celia, por haber consagrado gran parte de su vida a la actividad institucional, como ejemplo de grandeza espiritual puesta al servicio de Chacas, con la bondad que perdura en el tiempo.

La delegación nombrada para viajar a Chacas llevando a la Virgen estuvo formada por las siguientes personas: Oswaldo Stuart, presidente del Centro Representativo Chacas, Ludgardo La Puente, Elizabeth de la Puente, Abel del Castillo, Dagoberto Ames, Ugolino Ames, Vicente Handabaka, Wenceslao Ames, Virginia Briceño, Celinda Sáenz, Olinda Vizcarra, Victoria López, Camilo Blas, Carlos Vidal, Juan Rodríguez, Alberto Fortuna, Luciano León, Alberto Briceño, Luisa Egúsqiza, Augusto Ames, Germán Blas y otros.

**EL VIAJE:** A las 5 de la mañana del día 8 de agosto, la delegación abordó con entusiasmo desbordante el vehículo contratado, iniciando el viaje con destino a Huaraz, haciendo su partida también, coordinadamente, el transportista que llevaba a la Virgen; ambos vehículos con llegada prevista entre las 7 u 8 de la noche.

Después de un recorrido normal hasta Huacho, el bus con la delegación sufre un desperfecto que dura hasta las cinco de la tarde; reinicia el viaje con reparación no satisfactoria que no permite el normal tránsito, con nueva parada en la localidad Chaucayán a las 8 de la noche, en espera del auxilio solicitado y con el pesar de no poder llegar a la fiesta de bienvenida de Huaraz. Ante la adversidad buena cara; como la delegación tenía un conjunto musical, se armó un baile como consuelo del percance. Nuevamente reiniciamos el viaje lento, tuvimos el encuentro, kilómetros arriba, con el camión de auxilio, el cual abordaron los más valientes, soportando el rigor del frío de la altura.

Después del penoso viaje, llegaba la delegación a Huaraz a las 7 de la mañana del día 9 de agosto, donde muchos de la colonia hicieron el agasajo, ofreciendo un reconfortante desayuno y comentando los pormenores que retrasaron la llegada.

Estimulados con el cariñoso agasajo en Huaraz, se continuó el viaje rumbo a Marcará, donde también habían muchas personas esperando a los viajeros, entre ellos la familia Luna Egúsqiza, en cuya casa, a modo de ensayo se presentó la obra "Venganza de Indio", notándose el marcado ambiente familiar por la cercanía a la tierra querida.

Ese día 9 de agosto, la comisión respectiva, en coordinación con la de Chacas, despacharon desde Vicos hasta donde fue llevada la Virgen en carro, siendo el inicio del traslado a Chacas en hombros del personal contratado. **La comunidad de Vicos, que a través de los siglos tuvo como su Patrona a la Virgen de Asunción de Chacas, ofreció el homenaje con multitudinaria manifestación de fervor religioso al ver pasar por su suelo a la imagen de su devoción.**

Los miembros de la delegación, a su llegada a Marcará, muchos de ellos, dieron comienzo a las diversiones con tragos abundantes hasta la madrugada del día siguiente, convirtiendo sus actos en anecdóticos tales como el desconocimiento del ensillado del caballo, falta de costumbre de montar y las espectaculares caídas con instrumento musical al cinto, olvido de las prendas de vestir y aperos, haciendo jocosa el momento de la partida.



En chacas, agosto de 1947. Discurso del señor Oswaldo Stuart, desde el antiguo-balcón del Municipio, con ocasión de la devolución de la Virgen Mama Ashu; de izquierda a derecha: Camilo Blas, Germán Blas, Ugolino Ames, Ludgardo La Puente, Dagoberto Ames, Vicente Handabaka, Olinda Vizcarra, Celinda Sáenz, Oswaldo Stuart, Luisa Egúsqiza, Virginia Briceño, Carlos Vidal y el niño Richar La puente.

Por disposiciones del programa, la disciplina, la camaradería y la fraternidad, fueron practicadas durante el trayecto, especialmente con aquellos que retornaban después de mucho tiempo.

El día 10 de agosto, programado para el viaje a caballo, se inició a las 5 de la mañana, hermoso viaje, novedoso por el número de la delegación, que motivado por el retorno de la Virgen, hicieron soportable las penurias que la ruta imponía con sus polvorientos caminos, dando emotividad al evento.

El viaje de Marcará a Chacas, se hizo observando diferentes aspectos que el viaje en sí determinaba por la calidad de las acémilas y la experiencia del jinete. El tiempo empleado marcaba el ritmo de avance del trayecto, hecho que no permitió la presencia de todos en la punta de Portachuelo donde estaba programada la celebración de la misa, la que se cumplió solo con los que pudieron llegar en medio de la quema de bombardas.

Coronar la punta Portachuelo, significó para muchas personas, momentos de intenso malestar, por los efectos del soroche, especialmente para las damas, quienes, imposibilitadas de cabalgar necesitaban auxilio; destacándose en esta acción la señora Olinda Vizcarra; ella demostró su destreza en la cabalgadura, porque llegó a la cumbre entre los primeros, prestó en el acto valiosa atención a los agobiados por el mal.

**Portachuelo**, cumbre donde los aires chacasinos y carhuasinos, al entrecruzarse silban en la altura cercana a Dios, haciendo de los labios y mejillas de las delicadas mujeres chacasinas rosas de intensos colores... En ese sitio, **teniendo como altar las frías rocas de Perpetuo Socorro, el sacerdote Santiago Márquez celebró la misa**, ante la presencia de la Virgen de Asunción encajonada y a los chacasinos que la acompañaban. Un fervor de inmensa alegría se manifestó entre los miembros de las delegaciones de Lima y Chacas, con los clásicos brindis que al repetirse impulsó a varios de ellos a practicar carreras a caballo de subida y bajada en caminos no óptimos de Huayhuash, muchos jinetes terminaron con caídas espectaculares.

El fin del viaje se acercaba con el tramo recorrido el día 10 y el lugar elegido para pernoctar fue Huayá, muy cercano a Chacas, donde la gente que acompañaba a la Virgen Mama Ashu preparaba el ingreso a la ciudad de Chacas, soportando la incomodidad por falta de sitio para alojar a tantas personas, el cansancio del viaje, **la abrumadora presencia de músicos de todo tipo, comparsas y cánticos de homenaje, cajas roncadoras y el retumbar de las bombardas, hicieron que esa noche fuese imposible descansar, pero con la abundante alegría que merecía Mama Ashu**. Como otro caso anecdótico, obsequiaron a la delegación, para alimento de llegada en horas de la noche, un carnero vivo para ser sacrificado y servido como merienda de los viajeros; lo imposible se hizo realidad con la decisión digna de aplauso de la señora Olinda Vizcarra, que en acción generosa de trabajo y conocimiento al servicio de los compañeros de viaje presentó en la

madrugada el reconfortante y humeante caldo de carnero, hazaña digna de merecidos elogios.

**DIA 11 DE AGOSTO.-** Al anunciar el alba la llegada del día esperado, se multiplicó el retumbar de la dinamita y la multitud desbordante con la que se inicia el recorrido final por la polvorienta carretera, donde los briosos caballos encabritados marcan el lento desplazamiento hasta llegar a la capilla de San Martín de Porras, donde la Virgen fue desembalada y colocada en su anda, para luego ser presentada a la multitud, que un año anterior sumida en desconcierto y llanto, sufrió los estragos del incendio que daño a la imagen.

La multitud, en gigantesca procesión, condujo a la Virgen alrededor de la plaza de armas, para luego colocarla en la puerta principal del templo, donde fue adorada y admirada por los habitantes de su pueblo; también fue ubicada en las inmediaciones de la Municipalidad, de cuyos balcones dirigieron la palabra los señores Oswaldo Stuat, quien informó los detalles de la restauración, así como Dagoberto Ames, para solicitar la colaboración del pueblo para reparar los daños que registra el Templo, este último mediante el idioma quechua.

Los siguientes días fueron de intensa actividad de la delegación, con reuniones de bienvenida en la Municipalidad bajo la alcaldía del señor Benigno del Río, quien en generosa acción, ofreció a la delegación una comida de extraordinaria calidad, con gesto de caballero tantas veces demostrado.

A más de su participación en todos los actos de la fiesta, **la delegación presentó en la velada del día 16 de agosto la obra "Venganza de Indio", que fue todo un éxito**, con la participación de los señores Ludgardo La Puente, Dagoberto Ames, Alberto Briceño, Vicente Handabaka, Celinda Sáenz, y otros; asimismo el conjunto musical formado por los señores Camilo Blas, Carlos Vidal, Juan Rodríguez y Alberto Fortuna.

Cumplido el programa oficial, algunos integrantes de la delegación, hicieron propicia la ocasión del viaje para hacer conquistas de amor, que se concretaron en felices matrimonios que duran hasta hoy y, los que no lo hicieron, llevan en el corazón el recuerdo imperecedero por haber tenido a Chacas como escenario de tan extraordinaria aventura. Terminada la fiesta, el balance de los hechos abrumó el pensamiento con el recuerdo de todo lo que se hizo en el viaje, que por sus características, no se repetirá nunca...



*Equipo de fútbol de la delegación visitante que sostuvo un encuentro amistoso con los residentes chacasinos. De izquierda a derecha, parados: Jorge Vergaray, Ugolino Egúsquiza, Mario Egúsquiza, los niños (con sombrero) Gerardo León y Guillermo Roca Saavedra. (En cuncillitas) Wenceslao Ames, Vicente Handabaka, Lorgio Egúsquiza, Neptalí Oliveros, Rolando Cerna, Rodolfo Noriega, Ulises León, (uno no recordado).*

## Literatura

# Un Ósculo memorable

*Chichería.*

*Cada chichería es un templo  
y cada mesa es un ara, el  
vaso de chicha el cáliz,  
el sacerdote, quien lo alza.*

*Por: Raúl Melgarejo Saavedra*

*Copla arequipeña*

La festividad en honor de Mama Ashu, patrona jurada de nuestro pueblo, desde siempre ha sido un acontecimiento que ha marcado nuestra existencia: De niños cuando perseguíamos alborozados a las mojigangas, que se desplazaban por los recovecos del pueblo; cuando en las gélidas noches caíamos deslumbrados, con las rutilantes luces de artefacto, que cual estrellas fugaces desaparecían en el espacio.

Ya en nuestra mocedad, muy emperejilados, vibramos en las ondulantes y coloreadas procesiones de nuestra tierna patrona, donde podíamos pellizcar a cholas frescas y redondas y encontrar la esquivo mirada, de las acicaladas y contritas mozas.

Años después, cuando la vida nos aventó por diferentes lugares y regresábamos al lar nativo, a esa patria del corazón, donde siempre nos esperaba la inagotable ternura de mamá, nos esperaba con sus contundentes platillos, que eran una delicia para nosotros; los parientes y amigos, con su carga afectiva traducida en diminutivos, nos regalaban placentera estadía, cuyo recuerdo regresa a nosotros, con un hálito de nostalgia.

Así, en un lejano e inolvidable mes de Agosto; Jolo, un ex marino mercante y Lucha, su esposa, ambos chalacos de pura cepa, fueron invitados a nuestra acogedora tierra, ellos con impetuosidad a flor de piel, fueron a la partida, en un viaje plagado de emociones gozosas e intranquilizantes. Porque al principio, era el primer viaje que emprendían a la sierra, con el añadido, que eran nulos cabalgando. Pero las ganas de conocer el Perú profundo, fue la fuerza que los empujaba a soportar estoicamente los rigores de la jornada.

Esta aventura la iniciamos en Chimbote, abordando el vejete y zigzagueante tren, que después de muchos tumbos nos dejó en Huallanca y, desde este paraje seguimos en nuestro empeño, encaramados sobre un destartado camión hasta Marcará; punto de quiebre para la siguiente travesía, la más áspera y riesgosa, que gracias a la docilidad de los jamelgos y el tesón y diligencia de los guías, tuvimos un plácido viaje, hasta llegar a nuestro destino.

Cuando arribábamos a nuestro pueblo, ya se respiraba el aire festivo en calles y plazas; mientras nuestros esforzados amigos, pronto se integraron y robaron el afecto de los lugareños y gozaron de la fiesta con desbordante alegría.

Pero la noche de víspera, en medio del jolgorio de la abigarrada multitud, sucedió algo inusitado; cuando rasgó la noche un penetrante grito, alertando que la casa de Cucho, en la misma

esquina de Pacchacucho, se estaba incendiando. Todos acudimos en tropel al lugar; la turbamulta desconcertada, utilizó todo medio de extinción del fuego al alcance de sus manos; uno de ellos un afanoso y enchichado cholo, de dura pelambre, resbaló aparatosamente, cargando un recipiente con agua de la "Paccha", golpeándose la cabeza en el empedrado, a consecuencia del cual, quedó tendido de cúbito dorsal cuan largo era. El buen Jolo, con ímpetu de viejo lobo de mar, procedió a darle respiración boca a boca al desventurado aborigen, quien reaccionó, incorporándose como si nada hubiera sucedido y lanzando improprios sin destino, se alejó dando trancazos de lugar.

A Jolo, nuestro dilecto amigo, este episodio le siguió martillando por el resto de la fiesta; porque no hallaba explicación alguna, para que él, un viejo lobo de mar, que había surcado los siete mares y dejado un amor en cada puerto, cómo es que tuvo que anclar en Chacas, para darle un inesperado ósculo, a un coquero y enchichado cholo. ¡Todo puede suceder en esta viña del Señor!

Bueno, este peculiar acontecimiento causó revuelo en nuestro pueblo, en aquellos venturosos tiempos, cuando los afectos fluían amplios y genuinos, que ahora han desaparecido irremisiblemente; como han desaparecido aquellos buenos amigos, que llegaron, gozaron y aprendieron a querer a nuestro pueblo.

## In Memoriam

En nombre de los chacasinos residentes en Lima, el Consejo Directivo de la ACRACH, expresa su más sentida condolencia a los familiares de los paisanos que nos abandonaron en ese ineludible viaje final hacia la eternidad en el transcurso del último año, dejando un vacío insondable en el recuerdo de sus seres queridos y en el de todos nosotros. Ellos fueron, (en orden cronológico de los decesos):

- Señor Augusto Caamaño Montero.
- Señor César Del Río Handabaka.
- Señora María Rebeca Vidal Olivas de Del Castillo.
- Señora Lastenia Del Castillo Vidal de Osorio.
- Señor Ludgardo La Puente Aranda\*.
- Señora Lydia Cafferata Zimic.
- Señor Juan Portella Espinoza.
- Señor Enrique Huerta Díaz.

\*Fundador del Centro Representativo Chacas.

## Literatura

## Muerte en la tarde

La avaricia, como la generosidad, puede llegar hasta extremos inauditos

Por: Manuel Roca Falcón.

Siempre creí que los curas dormían con la sotana puesta; pero, no. Él estaba tendido pálido y llevaba puesto un polo blanco y estaba desprovisto de su impresionante indumentaria misal de los domingos de fiesta. La pieza donde dormía era el único ambiente habitado de la casa que hacía de dormitorio, cocina, sala de visitas, depósito y demás menesteres habitacionales. Su patrimonio consistía en la cama donde descasaba su enjuto cuerpo, una percha con todo su vestuario, que era muy escasa, una cocinilla a queroseno marca Primus, unos trastos viejos, un crucifijo de madera sobre su camastro y una repisa con unos paquetes en papel de periódicos amarillentos.

Casi todos sus acólitos, las viejas beatas y visibles del pueblo iban periódicamente a visitar al cura que sufría de una enfermedad del que todos ignoraban su origen salvo sus efectos; e iban más por curiosidad que por afecto. El cura cada día que pasaba aparecía más flaco y cadavérico. Sin embargo, no quería ni moverse del pueblo, ni quería que mandaran traer médico alguno, porque según decía no tenía dinero y además solo tenía que conformarse con la gracia divina.

Pero en el pueblo todos sabían que el cura, quien ejerció su oficio de pastor por muchos años había amasado una fortuna considerable, más aún considerando su abstinentes vida. Pero nadie sabía que había hecho de tal fortuna, porque durante su ejercicio pastoral no había recibido la visita de ningún pariente o conocido que no fuera alguien de este pueblo.

Se le fue escapando la vida gota a gota, sin que nadie pudiera hacer algo.

Quién se habría de imaginar que aquel cura parsimonioso, que celebraba las misas en latín con toda la parafernalia sagrada e inevitable para impresionar al más incrédulo, se iría más tarde acabando de la manera más inmisericorde. Quién pensaría que sus arengas desde la elevación del púlpito, llenas de vigor y rigor contra el pecado y la displicencia de los feligreses se llevarían las ventiscas frías que recorren por momentos la iglesia. No había quien no recordara su avidez por el dinero al momento de cobrar la primicia luego de celebrar la liturgia de la misa, bautizo y demás Sacramentos.

El sacristán que era asiduo visitante y su asistente, entraba y salía del cubículo tétrico y maloliente en el que dormía el cura no se atrevía tocar ningún cacharro, pues el cura con sus ojos de ave de carroña, desde su lecho de dolor, vigilaba cualquier movimiento del sacristán.

Habían circulado muchos rumores de que el cura había dispuesto de los bienes de la virgen a su mejor parecer. Se hablaba de candelabros de oro, la corona de plata de la virgen patrona del pueblo, el tabernáculo en forma de águila bicéfala desaparecidos gracias a las malas artes del cura. Pero solo eran rumores que circulaban de manera soterrada entre la gente.

Su agonía fue dolorosa para él y larga para sus obligados visitantes; porque el dolor no solo hace sufrir a quien lo padece; sino a aquellas almas piadosas que ven el sufrimiento ajeno como el suyo. Pero ellos no. Había una especie de esperanza oculta para que los hechos se consumaran pronto. Ver la sacia escudilla donde el sacristán le servía la mazamorra de maíz blanco, ver la barba cana crecida ralmente en ese rostro acabado por el tiempo y la avaricia, los miembros flácidos por inacción persuadían a todos a pensar que el ser más miserable e indefenso yacía esperando solamente la muerte.

Y la muerte llegó una noche fría y encontró al cura en la más absoluta soledad. Solo el Cristo clavado sobre la cruz que sobre el camastro colgaba fue su último acompañante en el último tramo de su viaje en este valle de lágrimas. Murió llevando una serie de misterios que se incrementaron con su ausencia, pero el tiempo que todo lo borra se encargó hacernos olvidar que hubo una vez un cura que se murió pobre sabiendo que no lo era. Pues cuando al día siguiente el sacristán entró al dormitorio del cura encontró el cuerpo exánime del cura y comunicó a las autoridades y principales del pueblo que se agolparon para ver al cura muerto. Las autoridades de manera detallada hicieron un inventario de los bienes. El sacristán iba desempolvando ya sea un trapo viejo, el crucifijo, o el catre viejo los que eran anotados por secretario del municipio con la mayor parsimonia posible. Hasta que cogió los paquetes tubulares que sobre la repisa posaban, desenvolvió los periódicos que lo envolvían y rodaron tintineantes por entre sus dedos muchas monedas de Nueve Décimos que eran de purito oro.

(Parte de un relato de un libro que próximamente se publicará)

### Invitación

*El Consejo Directivo de la Asociación Centro Representativo Asunción Chacas y el Mayordomo 2009, Sr. Julio Cerda Falcón y familia, tienen el honor de invitar a usted y familia a las festividades que realizaremos en homenaje a la Virgen de Asunción, Patrona de Chacas, el día 23 de Agosto del 2009 en nuestro local institucional de Puente Piedra (frente a la Escuela de Sub-Oficiales de la PNP), Alt. Km. 26.4 Panamericana Norte.*

*Liberio Amez Córdoba, Presidente de la ACRACH, y el Mayordomo, agradecen su gentil asistencia.*

Lima, agosto 2009

## Actualidad regional

## Empezó campaña electoral en Ancash

Edwards Vizcarra, firme candidato a la Presidencia Regional

Por: Humberto Verano - Revista AS Ancash

Dicen que entrar en política es como entrar al tema del amor. Te portas bien, el pueblo te responde bien. Te portas mal, el pueblo te da la espalda. El alcalde de Huari, Edwards Vizcarra, gracias a su excelente gestión municipal conduciendo los destinos de su provincia, se ha convertido en un potencial candidato al gobierno regional de Ancash. Todo por amor a Huari y Ancash.

En algunos pueblos de la zona costa donde hasta seis meses no era conocido, ahora ya tiene el cariño de la gente. Su trabajo y óptica regional le ha permitido conocer y tratar el tema desde un punto de vista más globalizado; en ese sentido, ahora, en medios informativos de Chimbote ya se escucha su nombre, cosa que preocupa a muchos aspirantes al sillón regional.

#### Visión para gobernar

Comentando su trabajo en la provincia de Huari, con mucha visión ha sabido liderar una buena gestión municipal, administrando adecuadamente el dinero del canon minero que cada vez es menos. Desde el inicio de su gestión ha puesto las bases para un real desarrollo sostenible de su localidad.

Ha priorizado el tema de la educación como ningún alcalde de Ancash lo ha hecho. En este rubro ha construido cerca del 100% de colegios, más de 4000 mil escolares consumen diariamente los desayunos andinos, está capacitando a los profesores huarinos con catedráticos cubanos, sus academias: la preuniversitaria, de guitarra, fútbol y voleibol son un éxito, los centros de cómputo en los colegios se están implementado con modernas computadoras, en fin sería largo seguir enumerando los trabajos y acciones en el sector.

Y con el afán de mejorar la alimentación e ingresos de las familias huarinas, está trabajando en la tecnificación y en el mejoramiento del ganado vacuno, animales menores, truchicultura, pastos, promoción empresarial, forestación y fruticultura. También las infraestructuras en Huari están marcando la diferencia.

Su amor por conchucos lo llevado a buscar recursos económicos, no precisamente municipales para las hermanas provincias de la zona, como es el caso de Asunción Chacas, donde está luchando junto a su población tocando diversas puertas para que se construya el nuevo colegio "Atusparia" y la capilla "San Miguel" de Chinchuraca.

#### Defensa de los Intereses de Conchucos

En cuanto a la defensa de los intereses de la Zona de los Conchucos, Edwards Vizcarra, ha sabido liderar el tema y formular diversos reclamos ante las instancias del gobierno central y el gobierno regional de Ancash, que nada hacen en el lugar.

Mientras Vizcarra reclamaba obras, otros alcaldes provinciales cumplían la función de encubridores y escuderos del inepto presidente regional de Ancash.

Vizcarra nunca ha sido ajeno a las luchas del pueblo ancashino, siempre se le ha visto en las movilizaciones, reclamando en las calles al presidente regional de Ancash, César Álvarez, obras para conchucos. Poniendo vehemencia en las carreteras de penetración de su zona como Cáta-Túnel de Cahuish, San Marcos-Huari, Carhuaz-Punta Olímpica-Asunción Chacas y Huari-Pomabamba. Qué habiendo tanto dinero, César Álvarez se sigue negando en ejecutarlas.

Aunque Álvarez no se ha quedado con las manos cruzadas, ha visto en Vizcarra un candidato regional fuerte, ello justificaría las cuatro denuncias que le ha interpuesto a Vizcarra sin fundamentos jurídicos, por ejemplo cuando se le pidió al presidente regional que se haga una prueba toxicológica esto propicio una denuncia.

#### Gestión en el extranjero

El alcalde de Huari, se ha convertido en uno de los alcaldes que viaja mucho al extranjero, para sus enemigos políticos es el alcalde viajero, pero para su población es el alcalde que no conoce fronteras si se trata de buscar apoyo económico para su pueblo.

Los 200 mil euros conseguidos de Europa para impulsar la artesanía y la textilera en su querido Huari, su viaje a Cuba, fue para firmar un convenio con la universidad de Guantánamo, ahora profesores huarinos se capacitan con maestros cubanos.

Su reciente viaje a España, gracias a su amigo guzmán Aguirre, aparte de asistir a un curso de capacitación en el tema de liderazgo político y cohesión social, logró la reunión con los líderes del Partido Obrero Español (PSOE), con quienes se estarían formando líderes en Huari. Capacidad de gestión hay en Vizcarra y ello está comprobado.

#### Concertación Permanente

Mucho se habla de concertación, pero a la hora de la verdad, la mayoría de autoridades se olvidan y nunca acuerdan con nadie. En cambio Huari, tiene el honor de contar con una autoridad que dialoga, una autoridad que sabe escuchar hasta al más recalcitrante opositor de la gestión. Y, eso es bueno para una adecuada marcha de los destinos de una comunidad. Ojalá el presidente regional, César Álvarez, siquiera escuchara un momento el clamor del pueblo ancashino. Otro sería nuestro destino.

Vizcarra sin lugar a dudas se ha convertido en estos tiempos en el personaje más codiciado por los movimientos políticos independientes para ser el candidato regional, aunque la flamante agrupación política "Amor por Ancash" estaría oficializando su candidatura tomando en cuenta el amor incondicional que viene demostrando por su provincia.

Todas estas cualidades convierten a Vizcarra Zorrilla en un firme candidato al gobierno regional de Ancash. Por ahora la zona Sierra lo aclama; la zona Costa lo está conociendo; y pronto en el gobierno regional lo estaremos viendo.

## Acontecimientos Culturales

### Exitosa presentación de libro



El martes 16 de julio último, en el auditorio cultural de Universidad Católica, en una ceremonia muy concurrida, nuestra paisana, la abogada Frida Ayala Amez (hija de Robinson y Pilar), presentó su libro "A través de mis ojos", de carácter formativo - literario. Fue muy aplaudida por los asistentes, entre los que se distinguían personajes de gran nivel intelectual. Los acertados comentarios estuvieron a cargo de la doctora Aúrea Sáez, ex Fiscal de la Nación y del doctor Fernando Maestre, renombrado psiquiatra, quienes aparecen en la fotografía, acompañando a la autora. Felicidades Frida, continúa cultivando la literatura vivencial, aportando significativamente con el aspecto formativo de la sociedad peruana, para grata complacencia de tus familiares, amigos y paisanos.

### Condecoración por labor de difusión del folklore



Nuestro paisano Martín Reyes Zelaya, recibió, muy mercedamente la distinción que le confirió el Congreso de la República, en reconocimiento a su permanente labor de difusión de nuestro folklore chacasino, trascendiendo las fronteras de nuestra provincia al ámbito ancashino. En la foto está acompañado por su hermano Julio, Rosario Mariluz Bustamante de la ACRACH, la cantante chacasina Marthina Obregón ("Girasol del Perú") y Raúl Inocente Arellano, directivo de la ACRACH.

## Miscelánea cultural



"LAS RONCADORAS CHACASINAS" los dos instrumentos de percusión, confeccionadas artesanalmente con materiales típicos de la zona, acompañados por sendas flautas son ejecutadas por diestros músicos durante las festividades de los caseríos que circundan la capital de la provincia. Cuando más se destaca es en la fiesta de Corpus Cristi, acompañando la procesión del Santo de su devoción. Antaño solían amenizar los trabajos del corte de trigo y la trilla, así como también durante las faenas comunales.

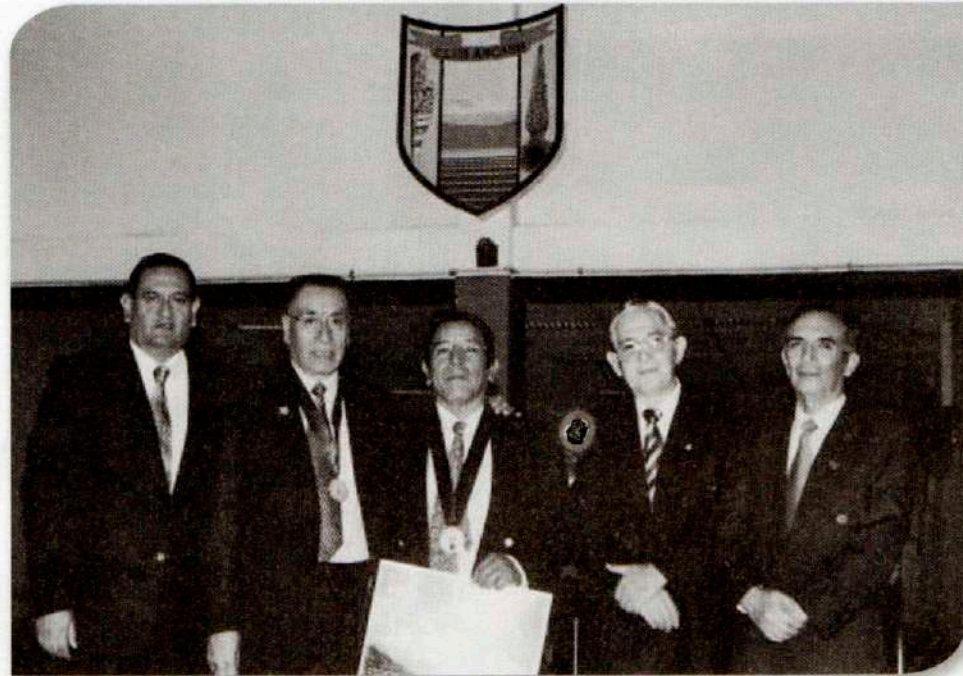
El MOZODANZA PATRIMONIO NACIONAL, reconocido por el INC, es una noticia muy importante que a esta danza viril y guerrera, el MOZODANZA, se le haya conferido tal distinción. Todos recordamos que en nuestra lejana infancia, al son de las roncadoras, los danzantes desplegaban acrobáticos y cadenciosos movimientos que rememoran pretéritos gestos bélicos.



PROMOCIÓN JORGE BASADRE 1985, DEL COLEGIO NACIONAL MIXTO "AMAUTA ATUSPARIA" de Chacas, en una reciente reunión de reencuentro; de izquierda a derecha: Lorgio López Salgado, Eufenio Zagarra Ramos, Guillermo Mora, Manfredo Zaragoza Balmaceda, Ruben Amez Chavez, Martín Vidal Mazini, Leoncio Portella Inocente, Hipólito Vidal Solís. (Sentados) Elizabeth Almada Obregón, Marisol Álvaro Obregón, Orfelinda Blas Pagola, Elizabeth Zaragoza Guzmán, Julia Campomanes Sánchez, Ninfa Carvajal Gargate, Martín Reyes Zelaya.

## Homenajes

## El Padre Chacasino 2009



El Padre Chacasino 2009, Tomás Mage Vásquez, el día del homenaje al PADRE ANCASHINO, está flanqueado por el doctor Isaías Rodríguez, expresidente de la ACRACH, Arce Trujillo Quezada, Presidente del Club Ancash; Ampelio Barrón Aróz, Expresidente de la institución departamental y Misael Noriega, Vicepresidente de la ACRACH. En la reunión a nivel provincial estuvo acompañado por su esposa Virginia García y sus ocho hijos: Elda, Cecilia, Doris, Marita, Eliot, Licet, Noelia y Tomás.

## El Maestro Chacasino 2009



Róbinson Ayala Gride, Maestro Chacasino 2009, fue galardonado con la medalla y el diploma que lo designan como representante de la provincia Asunción en la reunión del Club Departamental Ancash. Está acompañado por la representante de Caraz, Doris León Pallalith, el presidente del Club Ancash, Arce Trujillo Quesada y su esposa Domitila de Arce, presidenta del Comité de Damas. Róbinson se desempeñó como docente del Centro Escolar de Varones 346, luego C.E. 86339 de Chacas. Fue el primer Alcalde Provincial de Asunción; formó parte del equipo gestor de la provincialización. Casado con la señora Pilar Amez López, tienen cuatro hijos: Yáquelin, Frida, Róbinson (Jango) y Pilar (Ranchera).

## Saluda a la Madre Chacasina 2009

su hijo Manuel Roca Falcón, director del C.N. Amuta Atusparia de Chacas



La Madre Chacasina 2009, la señora Carmen Falcón Oliveros de Roca está rodeada de sus seres queridos en la ceremonia que se le tributó a nivel departamental en el Club Ancash: su nuera la señora Irma de Roca, sus hijos Aldo y Edwards, su esposo don Guillermo Roca Saavedra, su hijo Edgar, sus hijas Ofelia y Violeta, su nuera Marlene de Roca y su nietecito Fabricio. No aparece Manuel, el autor del mensaje, porque fue él quien tomó la fotografía.

Queridos amigos y paisanos presentes en esta ceremonia de reconocimiento de la Madre, Padre y Maestro Chacasinos, quiero en primer lugar, saludar vuestra presencia que, sin lugar a dudas, denota un sentimiento de arraigo e identificación con nuestra tierra, cultura y gente.

Desde que me enteré que habían designado a mi madre como "Madre Chasina", tenía ansias de aprovechar esta ocasión especial para mi familia, para encontrarme con muchos amigos entrañables y paisanos afectuosos con quienes siempre es grato compartir algunos instantes; pero, circunstancias de la vida han dispuesto que mi deseo haya sido frustrado. Sin embargo, quiero estar presente, por lo menos, con mi palabra.

En segundo orden quiero agradecer al Consejo Directivo de la Asociación Centro Representativo Chacas esta designación a favor de mi madre y su familia y, al hacerlo, decir algunas cosas breves sobre ella.

Mi madre tiene esa virtud obsesiva, casi novelesca, avasalladora y escasa entre la gente, de acoger con el mayor aprecio y amistad

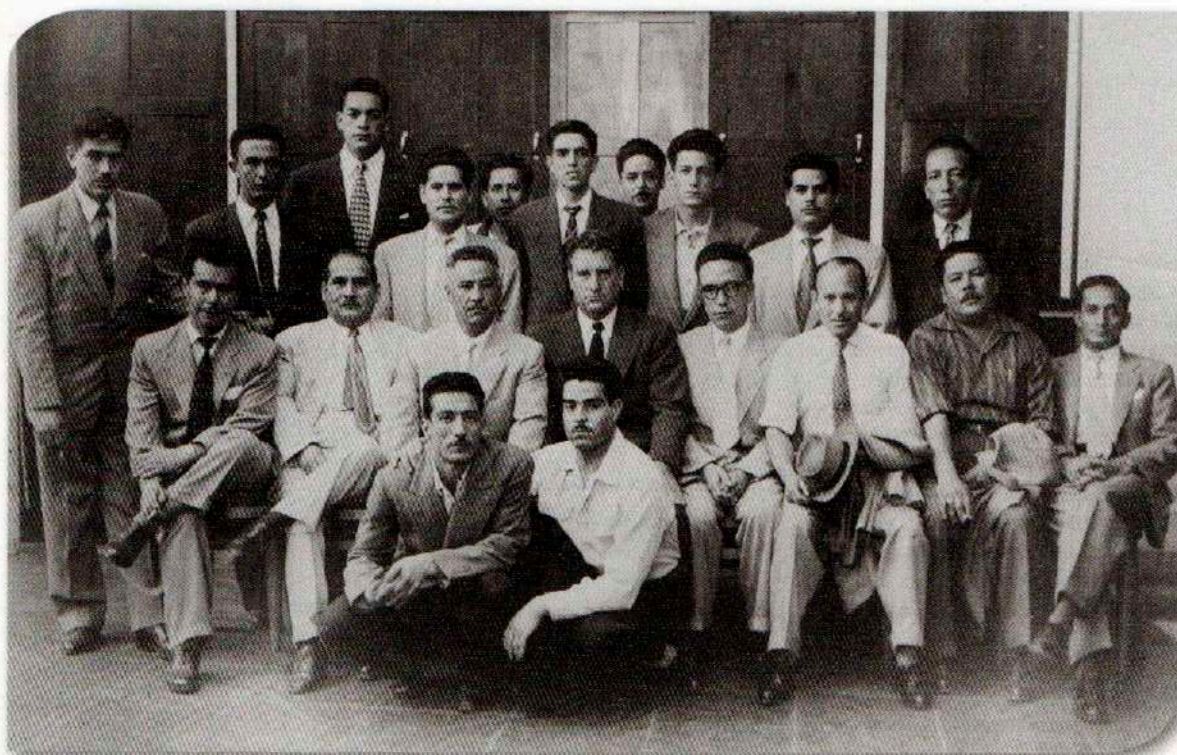
a quien tenga la confianza de solicitar cobijo o merienda, no importa que nuestra casa sea modesta y nuestro pan escaso. Tiene, casi siempre la paciencia y dolencia para entender y soportar los exabruptos nuestros, de aquellos que la rodeamos, los vecinos y allegados a la casa. Tiene además esa condición de las matronas de antaño de estar en todas partes y a toda hora para solucionar nuestros menudos problemas, a veces, me hace recordar a Úrsula Iguaran la "Mama" avasalladora, ubicua, eterna y legendaria de *Los Cien Años de Soledad*. Estoy convencido que más que una virtud, es el hecho heroico de habernos soportado a todos. A pesar de eso, tuvo el coraje de incrementar sus hijos sin tener miramientos en el esfuerzo debe significar criar hijos, seguramente entendiendo que la casa y el cariño eran demasiado grades para tan pocos hijos. Y así resultamos casi una legión, que estamos contentos de hoy día, celebrar que mis padres estén vivos para compartir un momento con sus hijos y todos ustedes.

Por todo ello te agradecemos mamá por haber sabido conllevar la vida de todos nosotros con amor y comprensión, aún cuando esto no lo entandamos. Asimismo gracias a todos los aquí presentes por expresar su afecto para con mi madre y con nuestro pueblo.

## Galería del Recuerdo



En esta reliquia fotográfica vemos a un grupo de chacasinos de la generación de los cincuentas, retozando sobre la verde alfombra de "Chacas plaza ichu"; de pie: Humberto Castillo\*, Lorenzo Melgarejo\*, Guillermo Roca, Cesar Noriega B., Willy Aguirre Caamaño\*, Estanislao Melgarejo, (no identificado). Sentados: Márgaro Vega, Luis Del Río\*, Oliverio Amez\*, José (Pepe) Amez\*, (...), Guillermo Saavedra\*, Carlos Del Río, Sadoc Amez y Nemesio Vega. \*Fallecidos



En un agasajo que ofrecieron sus amigos y paisanos a don Ludovico Amez Hoke, en diciembre de 1956; de izquierda a derecha: (parados) Guillermo Handabaka, Vicente Handabaka, Ricardo Reyes, Alberto Fortuna, (...), Benito López Rolando Cerna, Hernani Ames, Erdulfo Fortuna., Dagoberto Ames, (sentados) Victor Fortuna, (...), Ludgardo La Puente, Ludovico Ames, Hugolino Ames, David Bustamante, Justo Mejía, Gabriel Huerta, (cucilllas) Wilbur Ames y Lorgio Egúsqiza.

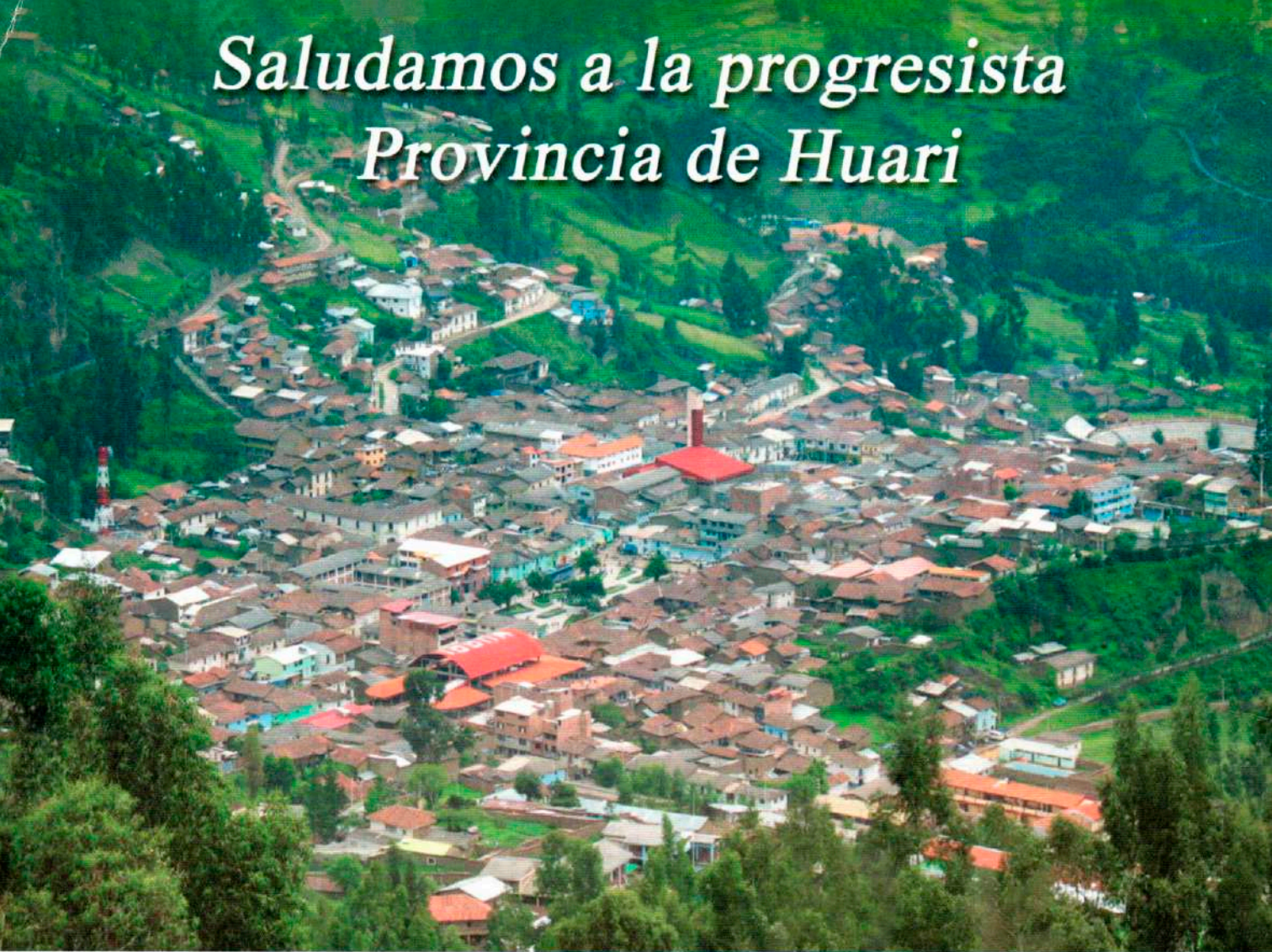
## OBRAS SON AMORES EN HUARI

El director técnico Eduardo Malásquez, imparte clases de estrategia futbolística a los niños huarinos, futuros campeones de Conchucos.



Flamante local de la I.E.I N° 258 de Huari recientemente inaugurado

*Saludamos a la progresista  
Provincia de Huari*



*Palacio Municipal en construcción*

